



Stadler Form®
SWISS DESIGN SINCE 1998

Household appliances since 1998

We improve your air...





Martin Stadler
Stadler Form Aktiengesellschaft

Nach drei Jahren Entwicklungszeit mit einem 7-köpfigen Team von deutschen und chinesischen Ingenieuren, einem Schweizer Designer und unserer Leidenschaft für gute und schöne Geräte haben wir es geschafft: Wir können Ihnen mit Stolz die beiden neuen Luftreiniger Roger und Roger little präsentieren!

Diese beiden haben es in sich: Schönes und zeitloses Design, solide und ausgereifte Technik und einen hocheffizienten Filter für Raumluftreiniger, den wir mit dem weltweiten Marktleader aus Deutschland für Autofilter-Technologie entwickelt haben. Das Resultat ist Roger und sein kleiner Bruder, Roger little (siehe Seite 6–13).

Mit Selina little haben wir die Grösse der Technik nochmals herausgefordert und eine sehr kleine, sympathische Hygrometer-Dame kreiert, die in jede Hosentasche passt. Selina little zeigt mit einem Lächeln oder einem unglücklichen Gesicht, ob die Luftfeuchtigkeit optimal ist. Selina little kann an der Wand oder klein und unauffällig auf jeder Fläche aufgestellt werden.

Wir sind stolz darauf, dass Anton und Paul den German Design Award gewonnen haben. Eva hat zudem am Chicago Housewares Award als Best in Category abgeschlossen und den iF Design Award erhalten.

Herzlichst, Martin Stadler

After three years of development with a 7-strong team of German and Chinese engineers, a Swiss designer, and our passion for great and beautiful products, we have done it: it is with pride that we present to you our two new air purifiers Roger and Roger little!

These two have it all: a beautiful and timeless design, solid and sophisticated technology, and a highly efficient filter for indoor air purifiers, developed in cooperation with the global market leader from Germany for car filter technology. The result is Roger and his little brother Roger little (see page 6–13).

With Selina little, we have once again challenged the size of the technology and created a small, likable hygrometer-lady that fits in any pocket. Selina little shows whether the air humidity is optimal with a smiley or frowny face. Selina little can be wall-mounted, or is small and unobtrusive when placed on any surface.

We are proud of Anton and Paul for winning the German Design Award. Eva also won Best in Category of the Chicago Housewares Award, and received the iF Design Award.

Cordially yours, Martin Stadler

Après trois années de développement dans une équipe de 7 personnes composée d'ingénieurs allemands et chinois et d'un designer suisse, et armés de toute notre passion pour les produits de qualité et esthétiques, nous avons réussi : c'est avec fierté que nous vous présentons nos deux purificateurs d'air Roger et Roger little !

Tous deux ont toutes les qualités: ils allient un beau design intemporel à une grande solidité et une haute technicité. Nous avons développé leur filtres qui sont d'une efficacité redoutable avec le leader mondial allemand en technologie de filtration automobile. C'est ainsi que Roger et son petit frère, Roger little, sont nés (voir page 6–13).

Avec Selina little, nous avons encore une fois repoussé les limites de taille imposées par la technique et créé la petite et sympathique dame hygromètre qui tient dans toutes les poches. Selina indique si l'humidité de l'air est optimale ou non d'un sourire ou d'un visage triste. Selina little s'installe sur le mur ou sur n'importe quelle surface, de manière discrète et peu encombrante.

Nous sommes fiers qu'Anton et Paul aient remporté le Prix du German Design. Eva a également brillé en se qualifiant comme meilleure de sa catégorie au Chicago Housewares Award et en obtenant le iF Design Award.

Cordialement, Martin Stadler



4



Air Purifier

Roger little	Luftreiniger
Roger	Air purifier
Viktor	Purificateur d'air

39 m²
75 m²
50 m²

6



Humidifier

Anton	Luftbefeuchter (Ultraschall)
Eva	Humidifier (Ultrasonic) Humidificateur d'air (Ultronique)

25 m²
80 m²

16



Oskar little	Luftbefeuchter (Verdunster)
Oskar	Humidifier (Evaporator)
Oskar big	Humidificateur d'air (Évaporateur)

30 m²
50 m²
100 m²

24



Fred	Luftbefeuchter (Verdampfer)
	Humidifier (Vaporiser)
	Humidificateur d'air (Vaporisateur)

50 m²

30



Air Washer

Robert	Luftwäscher
	Air washer
	Laveur d'air

80 m²

32



Hygrometer

Selina little	Hygrometer
Selina	Hygrometer Hygromètre

36

Index

Aroma Diffuser



Mia	Beduftter
Jasmine	Aroma diffuser
Julia	Diffuseur d'arômes
Lea	

	30 m ²
	50 m ²
	50 m ²
	30 m ²

42

Air Dehumidifier



Albert little	Luftentfeuchter
Albert	Air dehumidifier
	Déshumidificateur d'air

	40 m ²
	70 m ²

52

Fan Heater



Anna little	Heizlüfter
Anna	Fan heater
Paul	Chaudage d'appoint

	15 m ²
	25 m ²
	30 m ²

58

Fan



Charly little	Ventilator
Charly floor	Fan
Charly stand	Ventilateur
Otto	
Q	

	40 m ²
	50 m ²
	50 m ²
	40 m ²
	40 m ²

66

Accessories / Company



Accessories	Zubehör
	Accessories
	Accessoires

Company	Über uns
	About us
	Notre profil

74

78

Luftreiniger

Air purifier

Purificateur d'air







White



Design by Matti

Roger little – mit Feingefühl zu sauberer Luft in kleineren Räumen

Unangenehme Gerüche, flüchtige organische Verbindungen, Feinstaub, Pollen, Viren und Bakterien können unsere Luftqualität verschlechtern. Unser Luftreiniger Roger little zeigt, wie es mit der Luftqualität zu Hause oder im Büro aussieht. Er misst die Qualität der Raumluft kontinuierlich und stellt Verschmutzungen sofort fest. Der Luftqualitätsindikator informiert mit der sich verändernden Farbe, wenn sich die Luft verschlechtert. Der speziell entwickelte Dual Filter™ kombiniert HEPA und Aktivkohlefilter. Der HEPA Filter reinigt die Luft hocheffizient von Schadstoffen und der Aktivkohlefilter beseitigt unangenehme Gerüche gekonnt. Mit dem Auto-Modus übernimmt Roger little seine Rolle als Haushalts-Luftverbesserer noch selbstständiger und passt die Reinigungsleistung den aktuellen Bedürfnissen an. Roger little ist ideal für Räume bis 35 m² und sorgt mit Feingefühl für saubere und gesunde Luft zuhause und im Büro.

Roger little – sensitively achieves cleaner air in smaller spaces

Bad smells, volatile organic compounds, fine dust, pollen, viruses and bacteria can deteriorate our air quality. Our air purifier Roger little shows the air quality at home or in the office. He continuously measures the quality of the room air and immediately detects contamination. The air quality indicator lets you know if air quality deteriorates by changing its color. The specially-developed Dual Filter™ combines a HEPA and activated carbon filter. The HEPA filter is very efficient at purifying the air of pollutants and the activated carbon filter skillfully eliminates bad smells. Roger little takes care of his role as a household air improver even more independently with his auto mode which adjusts the cleaning performance to what is currently needed. Roger little is ideal for rooms up to 35 m² and sensitively provides clean and healthy air at home and in the office.

Roger little – un air pur tout en douceur pour les petits espaces

Les odeurs désagréables, les composés organiques volatils, les poussières fines, le pollen, les virus et les bactéries peuvent détériorer la qualité de l'air. Roger little, notre purificateur d'air, montre à quoi ressemble la qualité de l'air dans votre maison ou au bureau. Il mesure constamment la qualité de l'air ambiant et détecte immédiatement les impuretés. L'indicateur de qualité de l'air change de couleur pour informer d'une détérioration de l'air. Le Dual Filter™, spécialement développé, combine le filtre HEPA et le filtre à charbon actif. Le filtre HEPA purifie efficacement l'air des polluants et le filtre à charbon actif élimine habilement les odeurs désagréables. En mode auto, Roger little est encore plus indépendant et joue son rôle d'améliorateur d'air en adaptant la puissance de purification aux besoins actuels. Roger little est idéal pour les espaces allant jusqu'à 35 m² et veille tout en douceur à ce que l'air dans votre maison et au bureau soit pur et sain.

Specifications

Power: 5 – 40 Watt / Dual Filter™ (HEPA/Activated Carbon), material made in Germany / Prefilter / Auto mode / Night mode (dimmable LED lights) / Filter timer & exchange reminder / Air quality indicator / 5 output levels / Dimensions: 330 x 450 x 170 mm (width x height x depth) / Weight: 5.5 kg / Sound level: 29 – 59 dB (A). All technical data is subject to modification

8



Raumgrösse bis:

21 m² with 5x / h air exchange (heavy air pollution acc. to AHAM standard),
35 m² with 3x / h air exchange (moderate air pollution & normal use)

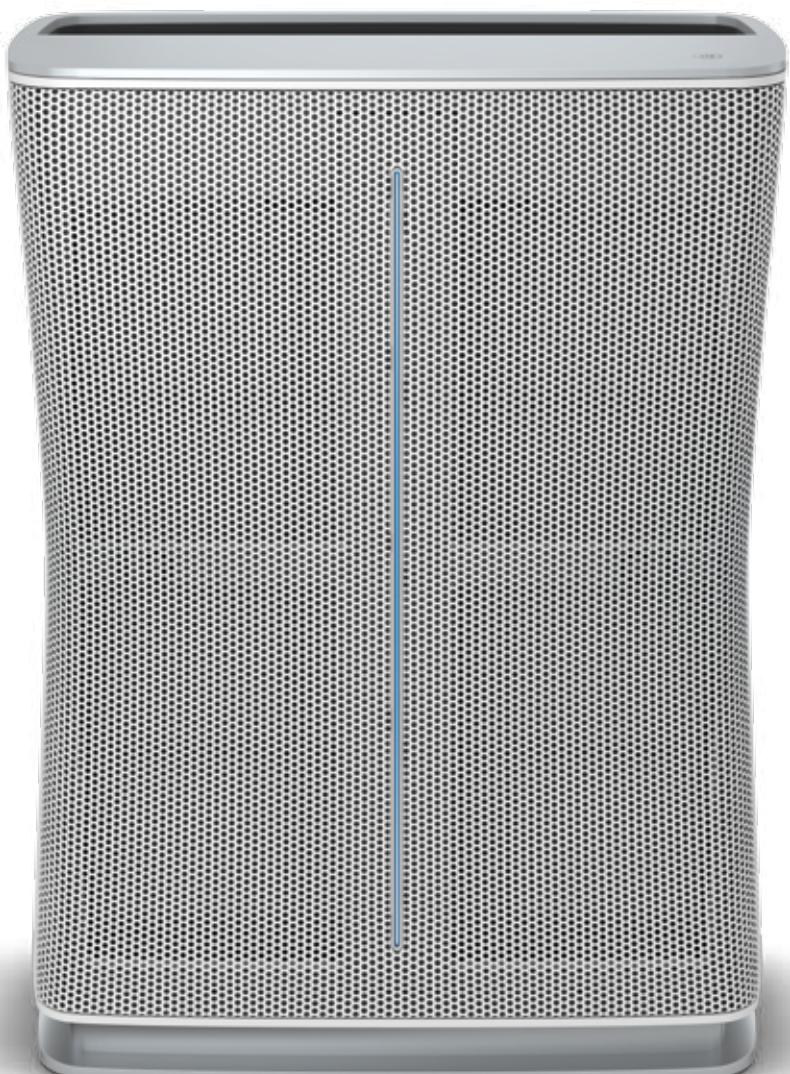
Zubehör siehe Seite 76
Accessories see page 76
Accessoires voir page 76



Roger

little

Luftreiniger – Air purifier – Purificateur d'air





White



Dual Filter™ (HEPA & Activated Carbon /
Aktivkohle / Charbon activé)
Filter Material Made in Germany



Design by Matti

Roger – mit Feingefühl zu sauberer Luft
Unangenehme Gerüche, flüchtige organische Verbindungen, Feinstaub, Pollen, Viren und Bakterien können unsere Luftqualität verschlechtern. Unser Luftreiniger Roger zeigt, wie es mit der Luftqualität zu Hause oder im Büro aussieht. Mit seinen zwei Sensoren misst er die Qualität der Raumluft kontinuierlich und stellt Verschmutzungen sofort fest. Der Luftqualitätsindikator informiert mit der sich verändernden Farbe, wenn sich die Luft verschlechtert. Der speziell entwickelte Dual Filter™ kombiniert HEPA und Aktivkohlefilter. Der HEPA Filter reinigt die Luft hocheffizient von Schadstoffen und der Aktivkohlefilter beseitigt unangenehme Gerüche gekonnt. Mit dem Auto-Modus übernimmt Roger seine Rolle als Haushalts-Luftverbesserer noch selbstständiger und passt die Reinigungsleistung den aktuellen Bedürfnissen an. Roger sorgt mit Feingefühl für saubere und gesunde Luft zuhause und im Büro.

Roger – sensitively achieves cleaner air
Bad smells, volatile organic compounds, fine dust, pollen, viruses and bacteria can deteriorate our air quality. Our air purifier Roger shows the air quality at home or in the office. With his two sensors, he continuously measures the quality of the room air and immediately detects contamination. The air quality indicator lets you know if air quality deteriorates by changing its color. The specially-developed Dual Filter™ combines a HEPA and activated carbon filter. The HEPA filter is very efficient at purifying the air of pollutants and the activated carbon filter skillfully eliminates bad smells. Roger takes care of his role as a household air improver even more independently with his auto mode which adjusts the cleaning performance to what is currently needed. Roger sensitively provides clean and healthy air at home and in the office.

Roger – un air pur tout en douceur
Les odeurs désagréables, les composés organiques volatils, les poussières fines, le pollen, les virus et les bactéries peuvent déteriorer la qualité de l'air. Roger, notre purificateur d'air, montre à quoi ressemble la qualité de l'air dans votre maison ou au bureau. Grâce à ses deux capteurs, il mesure constamment la qualité de l'air ambiant et détecte immédiatement les impuretés. L'indicateur de qualité de l'air change de couleur pour informer d'une déterioration de l'air. Le Dual Filter™, spécialement développé, combine le filtre HEPA et le filtre à charbon actif. Le filtre HEPA purifie efficacement l'air des polluants et le filtre à charbon actif élimine habilement les odeurs désagréables. En mode auto, Roger est encore plus indépendant et joue son rôle d'améliorateur d'air en adaptant la puissance de purification aux besoins actuels. Roger veille tout en douceur à ce que l'air dans votre maison et au bureau soit pur et sain.

Specifications

Power: 6 – 100 Watt / Dual Filter™ (HEPA/Activated Carbon), material made in Germany / Prefilter / Auto mode / Night mode (dimmable LED lights) / Filter timer & exchange reminder / Air quality indicator / 5 output levels / Dimensions: 420 x 500 x 200 mm (width x height x depth) / Weight: 7.9 kg / Sound level: 30 – 65 dB (A). All technical data is subject to modification

10



Raumgrösse bis:

44 m² with 5x / h air exchange (heavy air pollution acc. to AHAM standard),
74 m² with 3x / h air exchange (moderate air pollution & normal use)

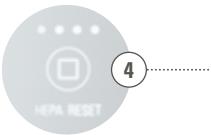
Zubehör siehe Seite 76
Accessories see page 76
Accessoires voir page 76



Roger

Luftreiniger – Air purifier – Purificateur d'air





Retains fine dust like tobacco and smoke

Retains soot particles from traffic

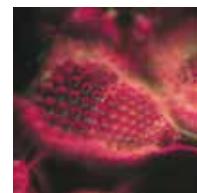
Retains soot particles from industry



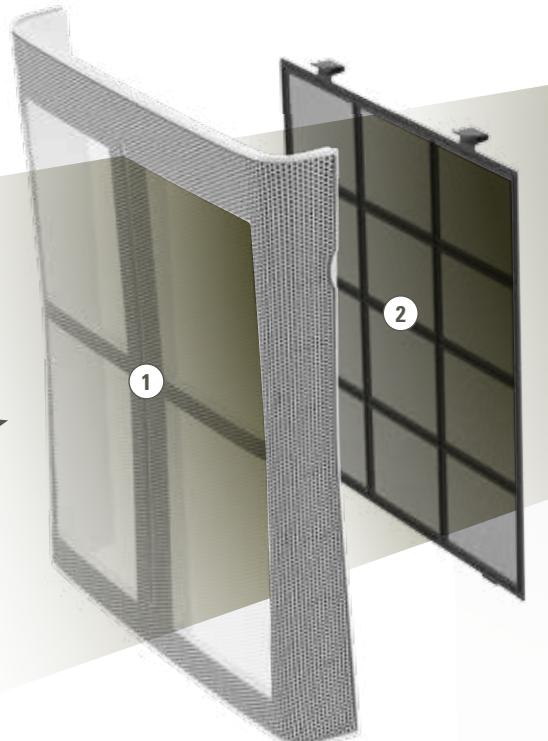
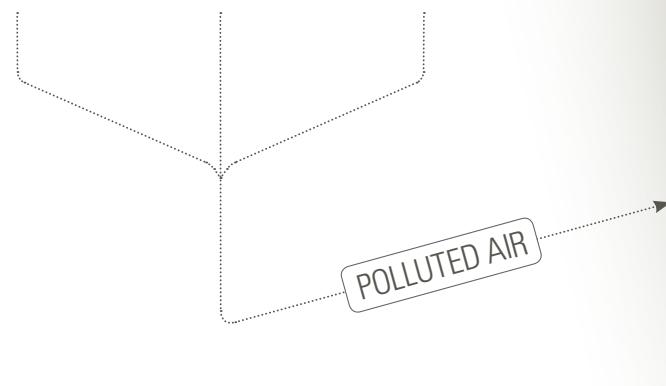
Adsorbs smell from cheese and cooking



Eliminates viruses and bacteria



Removes pollen and dust mites



Verschmutzte Raumluft

Die Luft in Innenräumen ist 2–5-mal mehr verschmutzt als die Außenluft*. Wir verbringen ca. 90% unserer Zeit in Innenräumen und sind diesen Verschmutzungen permanent ausgesetzt. Typische Verschmutzungen sind flüchtige organische Verbindungen (z.B. Formaldehyd), Fein- und Schwebestaub, unangenehme Gerüche sowie Viren und Bakterien. Allergiker leiden zusätzlich an Pollen und Ausscheidungen von Hausstaubmilben. Optimal gereinigte Luft führt zu mehr Wohlbefinden, besserer Vitalität und weniger Erkrankungen. Roger und Roger little helfen, die Luft optimal von Schadstoffen zu befreien.

Polluted indoor air

The air indoors is 2–5 times more polluted than the air outside*. We spend approx. 90% of our time indoors and are constantly exposed to this pollution. Typical impurities are volatile organic compounds (e.g. formaldehyde), fine and suspended dust, unpleasant odors as well as viruses and bacteria. Allergy sufferers are also troubled by pollen and the excrement of dust mites. Optimally purified air leads to a great sense of well-being, improved vitality, and fewer illnesses. Roger and Roger little provide the perfect help to free the air of pollutants.

Pollution de l'air intérieur

L'air intérieur est 2–5 fois plus pollué que l'air extérieur*. Nous passons environ 90 % de notre temps à l'intérieur et nous sommes en permanence exposés à ces contaminants. Les contaminants typiques sont les composés organiques volatils (par exemple le formaldéhyde), les fines poussières, les particules en suspension, les odeurs désagréables, ainsi que les virus et les bactéries. Les personnes sujettes à des allergies peuvent en outre souffrir du pollen et de déjections des acariens provenant de la poussière de maison. L'air parfaitement purifié favorise un plus grand bien-être, une meilleure vitalité et moins de maladies. Roger et Roger little permettent d'éliminer de l'air les substances nocives de façon optimale.

*gemäss Studie der EPA
(Environmental Protection Agency)

*according to a study by the EPA
(Environmental Protection Agency)

*selon l'étude par l'EPA
(Environmental Protection Agency)

1 Luftqualitätsanzeige

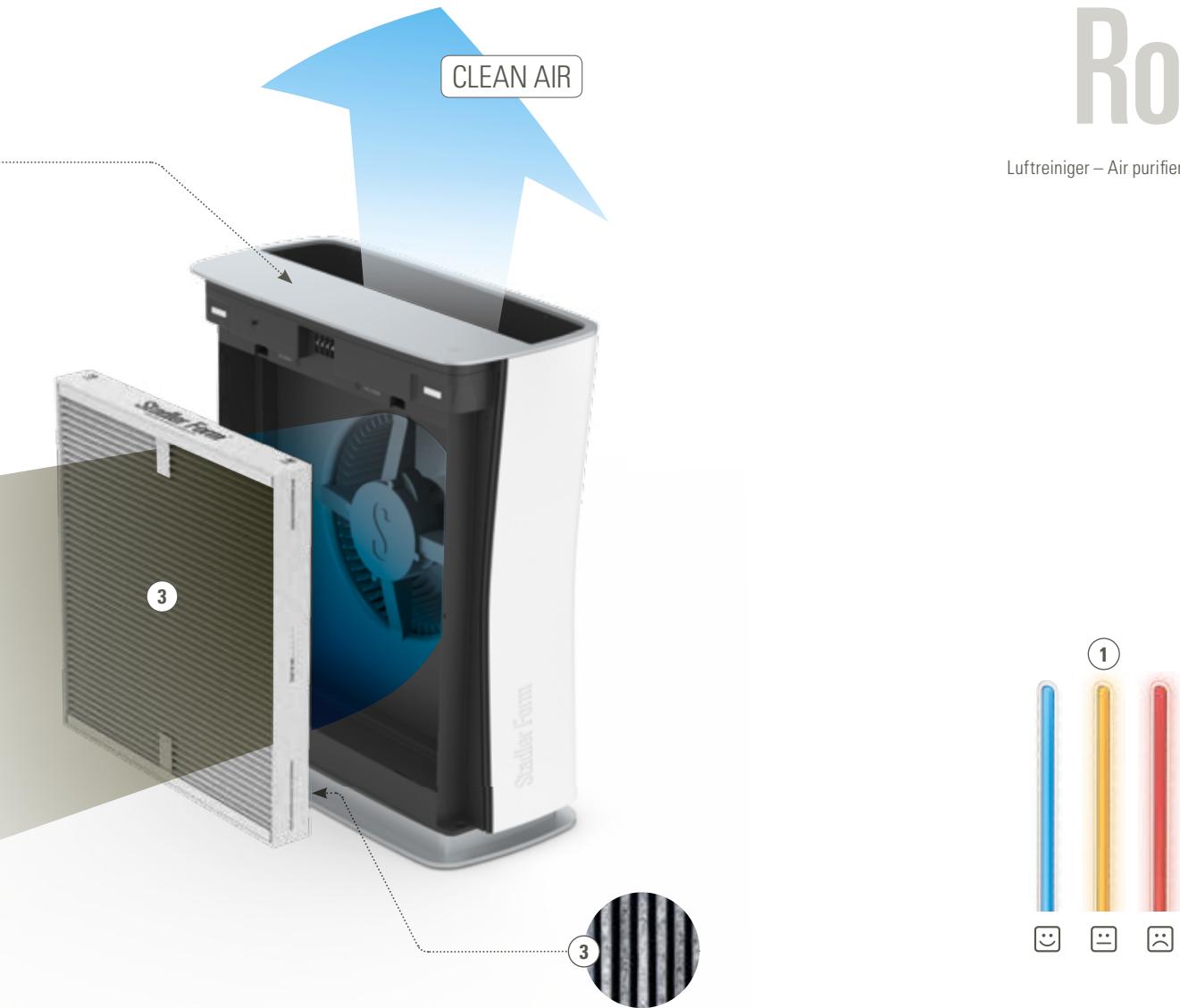
Roger/Roger little zeigt, wie es mit der Luftqualität aussieht. Mit seinen Sensoren misst er die Luftqualität kontinuierlich. Die Luftqualitätsanzeige verändert die Farbe, wenn sich die Luft verschlechtert (blau = gut, orange = mittel, rot = schlecht)

1 Air Quality Indicator

Roger/Roger little shows the quality of the room air. He continuously measures the quality of the air with his sensors. The air quality indicator lets you know if air quality deteriorates by changing its color (blue = good, orange = medium, red = poor)

1 Indicateur de qualité d'air

Roger/Roger little montre la qualité de l'air intérieur. Grâce à ses capteurs, il mesure constamment la qualité d'air. L'indicateur de qualité d'air change de couleur pour informer d'une détérioration de l'air (bleu = bon, orange = moyen, rouge = médiocre)



② Vorfilter

Der Vorfilter nimmt grobe Staubpartikel und Verschmutzungen aus der Luft. Dadurch schützt er den nachfolgenden Filter vor grober Verschmutzung und optimiert somit dessen Funktionalität.

③ Dual Filter™ Technologie

Als Herzstück von Roger/Roger little setzt Stadler Form auf den Dual Filter™, welcher mit dem Filter-Spezialisten Freudenberg aus Deutschland entwickelt wurde. Das Filter Material „Made in Germany“ garantiert dabei beste Reinigungsergebnisse. Der Dual Filter™ ist eine Kombination von HEPA Filter und Aktivkohlefilter. Der HEPA Filter entfernt Schadstoffe wie Partikel, Feinstaub, Pollen, Allergene, Viren und Bakterien aus der Raumluft. Der Aktivkohlefilter adsorbiert in der Luft vorhandene Gase (schlechte Gerüche, Tabakrauch, Formaldehyd, Toluol, flüchtige organische Verbindungen etc.) und filtert diese aus der Luft.

④ Filterwechsel

Die Kapazität des Dual Filters™ ist begrenzt, weshalb er je nach Belastung der Luft durch Gase und Schadstoffe, alle 8–12 Monate ersetzt werden muss. Dank dem intelligenten Filter Timer zeigt Roger/Roger little genau an, wann der Filter ersetzt werden muss.

② Prefilter

The prefilter removes coarse dust particles and dirt from the air. This protects the following filter from heavy contamination and thus optimizes its functionality.

③ Dual Filter™ technology

At the heart of Roger/Roger little, Stadler Form counts on its Dual Filter™, developed in cooperation with the German filter specialist Freudenberg. The filter material made in Germany guarantees the best cleaning results. The Dual Filter™ is a combination of a HEPA filter and an Activated Carbon filter. The HEPA filter removes pollutants out of the air, such as fine dust, pollen, viruses and bacteria. The Activated Carbon filter adsorbs gases present in the air (bad odors, tobacco smoke, formaldehyde, toluene, volatile organic compounds, etc.) and filters them out of the air.

④ Filter exchange

The capacity of the Dual Filter™ is limited, which means that it must be replaced every 8–12 months, depending on its exposure to air and gases. Thanks to the intelligent filter timer, Roger/Roger little shows exactly when the filter needs to be replaced.

② Pré-filtre

Le pré-filtre élimine les grosses particules de poussières et la poussière de l'air. Cela protège le filtre suivant d'une forte contamination et optimise ainsi sa fonctionnalité.

③ Technologie du Dual Filter™

Stadler Form mise sur le Dual Filter™, cœur du succès de Roger/Roger little. Le filtre a été développé avec Freudenberg, le spécialiste du filtre de l'Allemagne. Le matériau filtrant «Made in Germany» garantit des résultats optimaux de purification. Le Dual Filter™ est une combinaison du filtre HEPA et du filtre à charbon actif. Le filtre HEPA filtre les substances nocives telles que les particules, les fines poussières, le pollen, les virus et les bactéries se trouvant dans l'air ambiant. Le filtre à charbon actif adsorbe les gaz présents dans l'air (mauvaises odeurs, fumée de tabac, formaldéhyde, toluène, composés organiques volatils, etc.) et les filtre dans l'air.

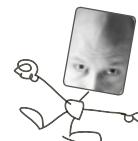
④ Changement de filtre

La capacité du Dual Filter™ est limitée, c'est pourquoi il doit être remplacé tous les 8–12 mois en fonction de la pollution de l'air par les gaz et les substances nocives. Grâce à la minuterie intelligente du filtre, Roger/Roger little indique exactement quand le filtre doit être remplacé.



White

Black



Design by Matti

Viktor lässt durchatmen!

Die Raumluft ist oft belastet mit Feinstaub, Pollen, unangenehmen Gerüchen, Viren und Bakterien. Mit vollem Einsatz filtriert der Luftreiniger Viktor diese belastete Luft und lässt wieder durchatmen! Das speziell entwickelte HPP Filter System™ reinigt höchsteffizient die Luft und der leistungsstarke Aktivkohlefilter besiegt unangenehme Gerüche. Klein und doch ganz gross – trotz seiner geringen Grösse reinigt Viktor die Luft in Räumen bis 50m². Mit den fünf Leistungsstufen (sehr leise bis kraftvoll) und dem gedimmten Nacht-Modus seiner Kontroll-LEDs stört Viktor der Luftreiniger die wohlverdiente Nachtruhe nie!

Take a deep breath with Viktor!

Air in rooms is often burdened by fine dust, pollen and unpleasant odours as well as viruses and bacteria. But the air purifier Viktor filters all this through a specially developed HPP Filter System™, thus permitting you to take a deep breath of fresh air! Small and yet great in his own way – despite his compact size, Viktor cleans the air in rooms up to 50m². The special filter cleanses the air while active carbon eliminates unpleasant odours. And with five performance levels (extremely quiet to powerful) and dimmable night-mode LED control lights, Viktor the air purifier never robs you of a good night's sleep!

Viktor vous laisse souffler !

L'air ambiant est souvent altéré par de la poussière fine, le pollen, des odeurs désagréables, des virus et des bactéries. Le purificateur d'air Viktor met toute son énergie à filtrer cet air impur et vous permet de respirer à nouveau. Le système de filtre HPP (HPP Filter System™) spécialement conçu nettoie l'air avec une extrême efficacité, et le filtre charbon actif très performant vous débarrasse des odeurs désagréables. Petit mais grand à sa manière – grâce à sa compacte, Viktor purifie l'air dans les pièces jusqu'à 50m². Avec ses cinq niveaux de débit (de très silencieux à puissance maximale) et son mode nuit atténuant la lumière de ses DELs de contrôle, Viktor le purificateur d'air vous offre un repos nocture bien mérité !

Specifications

Power: 10–38 Watt / HPP Filter System™ / Prefilter / Active carbon filter / Night mode (dimmable LED lights) / Fragrance dispenser / HPP™ filter monitoring light / 5 performance levels (very silent to powerful) / Dimensions: 246x451x246 mm (width x height x depth) / Weight: 4.9 kg / Room size: up to 50m²/125m³ / Sound level: 32.5–57 dB(A)



Viktor

Luftreiniger – Air purifier – Purificateur d'air



Luftbefeuchter

Humidifier

Humidificateur d'air







White



Black



Bronze



Lime



Easy refill during operation



Design by Matti

Anton – Befeuchter mit Geschmack

Ein Kleiner, der ganz Grosses vollbringt – das ist Anton! Auch wenn er mit seiner geringen Grösse kaum wahrgenommen wird, Raumgrössen bis 25m² (60m³) sind für ihn ein Klacks. Als Ultraschall-Vernebler aus extra resistentem Material verteilt er sogar das Aroma des gewünschten Duftöls ideal im Raum. Damit Anton auch bei kalkhaltigem Wasser keine Spuren hinterlässt, kann er optional mit einer Antikalkkartusche ausgerüstet werden. Für eine hygienische Befeuchtung sorgt der Silver Cube™. Kinderleicht zu handhaben sind die Bedienknöpfe auf der Unterseite versteckt. Ebenso elegant wechselt das LED-Licht der Wasserstandsanzeige bei leerem Tank auf rot.

Anton – the humidifier with good taste

A little chap with a great performance – that's Anton! Although you would scarcely notice him thanks to his small dimensions, room sizes of up to 25m² (60m³) are a breeze for him. As an ultrasonic humidifier in highly resistant material, Anton can even distribute your favourite fragrance to perfection in the room. To ensure that Anton leaves no traces behind even with high mineral content of the water, he can optionally be equipped with an Anticalc Cartridge. The Silver Cube™ ensures hygienic humidification. His simple operating buttons are concealed on the underside. Another elegant touch is provided by the LED water level indicator which turns red when the tank is empty.

Anton, humidificateur avec du goût

Un petit qui fait des prouesses, c'est Anton ! On a beau le remarquer à peine à cause de sa petite taille, les locaux d'une surface de 25m² (60m³) ne constituent pas un problème pour lui. En tant que humidificateur à ultrasons, il répartit aussi idéalement le parfum souhaité dans la pièce. Afin qu' Anton ne laisse pas de traces même avec une eau très calcaire, il peut être équipé en option d'une cartouche anticalcaire. Le Silver Cube™ assure une humidification hygiénique. Les boutons de commande très faciles à manipuler sont cachés sur la face inférieure. Tout aussi élégante, la lumière DEL d'indication du niveau d'eau devient rouge lorsque le réservoir est vide.

Specifications

Power: 12 Watt / **Fragrance dispensing ability / Humidification output:** up to 170g/h / **2.5 liter water tank / Room size:** up to 25m²/63m³ / **Dimensions:** 184x262x184 mm (width x height x depth) / **Night mode (LED lights dimmable or off)** / **Automatic shut off** / **Weight:** 1.9kg / **Sound level:** 28.5–30dB(A)



Anton

Luftbefeuchter – Humidifier – Humidificateur d'air



GERMAN
DESIGN
AWARD
SPECIAL
2017





White

Black



Precise humidification thanks to an external humidity sensor: Remote Sensor™ also serves as remote control



Design by Matti

Eva – die Power-Befeuchterin mit Gefühl

Als Power-Lady pustet Eva durch Ultraschall-Technologie den Nebel hoch hinaus und sorgt mit einem externen Sensor für präzise Befeuchtung. Der Remote Sensor™ dient gleichzeitig als Fernbedienung, somit macht Eva auch die Handhabung sehr bequem. Trotz Power ist sie eine feinfühlige Lady – im Auto Modus passt sie dank Adaptive Humidity™ Technologie die Befeuchtungsstufe automatisch an, um die gewünschte Luftfeuchtigkeit leise und effizient zu erreichen und zu halten. Die zuschaltbare Wasser-Vorheizung steigert nicht nur die Befeuchtungsleistung, sondern gibt einen angenehm warmen Nebel ab. Eva ist auch sehr flexibel: fünf Befeuchtungsstufen und wählbare Luftfeuchtigkeit von 30 % – 75 % können selektiert werden. Dass sie arbeitet, muss sie nicht immer zeigen – die LEDs können gedimmt oder ganz ausgeschaltet werden. Und damit das Wohlgefühl perfekt wird, verbreitet Eva einen Duft nach Wahl!

Eva – the sensitive power-humidifier

As a power-woman, Eva blows the mist high up in the air using ultrasonic technology and provides for precise humidification with an external sensor. At the same time, the sensor serves as a remote control so that also the handling of Eva is very convenient. Despite the power, she is a sensitive lady – thanks to the Adaptive Humidity™ technology in auto mode, she automatically adjusts the output level to quietly and efficiently reach and maintain the desired humidity. The selectable water pre-heating not only increases the humidification output, but also emits a comfortable warm mist. Eva is also very flexible and offers the choice of five output levels and selectable humidity from 30 % – 75 %. She does not always have to show that she is working – the LEDs can be dimmed or even switched off completely. And to ensure your well-being is perfect, Eva distributes a scent of your choice!

Eva – l'humidificateur puissant et sensible

Femme de pouvoir, Eva diffuse la brume très haut dans l'air, grâce à la technologie ultrasonique. Son capteur extérieur permet une humidification précise tout en faisant également fonction de télécommande, facilitant l'utilisation de l'appareil. Branchée, la belle est également sensible – grâce à la technologie Adaptive Humidity™, en mode auto, elle ajuste automatiquement le niveau d'humidification, afin d'atteindre et de maintenir sans bruit et avec efficacité le taux d'humidité souhaité. Non seulement le pré-chauffage sélectionnable améliore la puissance d'humidification, mais permet également une brume tiède très agréable. Eva est également très flexible. Elle offre cinq niveaux d'humidification et un choix de taux d'humidité entre 30 % et 75 %. Elle n'a pas toujours à montrer qu'elle travaille – les LED peuvent être atténues ou même totalement éteintes. Et pour s'assurer de votre bien-être total, Eva diffuse le parfum de votre choix !

Specifications

Power: 10 – 95 Watt / **Remote Sensor™** for precise humidification / **Fragrance dispenser** / **5 output levels** / **Humidification output:** up to 550 g/h / **6.3 liter water tank** / **Room size:** up to 80 m² / 200 m³ / **Dimensions:** 196 x 418 x 196 mm (width x height x depth) / **Suitable for placement on floor** / **Auto Mode with Adaptive Humidity™** / **Optional water pre-heating** / **Hygrostat included** / **Night mode (dimmable LEDs)** / **Automatic shut off** / **Weight:** 3.0 kg / **Sound level:** 26 – 34 dB (A)

20



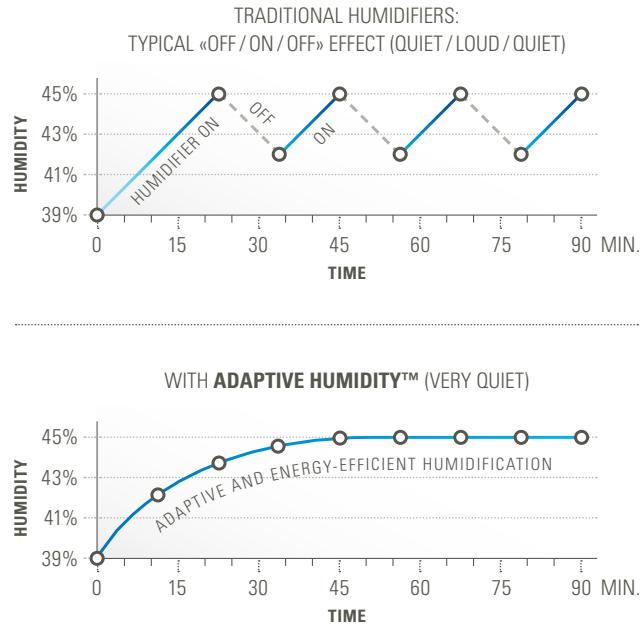
Zubehör siehe Seite 76
Accessories see page 76
Accessoires voir page 76



Eva

Luftbefeuchter – Humidifier – Humidificateur d'air





Adaptive Humidity™ Technologie adaptiert im Auto Modus die Befeuchtungsstufe automatisch, um Ziel-Luftfeuchtigkeit leise und energieeffizient zu erreichen und beizubehalten

Adaptive Humidity™ technology automatically adapts the humidification output in Auto Mode in order to reach and keep the desired humidity level quietly and efficiently

La technologie Adaptive Humidity™ permet d'adapter automatiquement la sortie d'humidification en Mode Auto de façon à atteindre et à maintenir le niveau d'humidité désiré sans bruit et avec efficacité

Gleichmässige Verteilung der Feuchtigkeit mittels leistungsstarker Ultraschallvernebler Technologie und 5 Leistungsstufen. Hoher Nebelaustritt bis 1,4m für direkte Platzierung auf Boden

Even distribution of humidity by means of high-performance ultrasonic nebuliser technology and 5 output levels. Elevated mist outlet of up to 1,4m allows direct placement on floor

Distribution régulière d'humidité au moyen d'une technologie haute performance de nébuliseur ultrasonique et 5 niveaux de puissance. Une sortie de brume surélevée jusqu'à 1,4m permet son placement direct au sol

Optionale Wasser-Vorheizung ermöglicht einen angenehm warmen Nebel plus eine höhere Befeuchtungsleistung

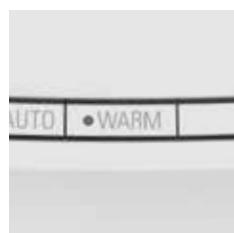
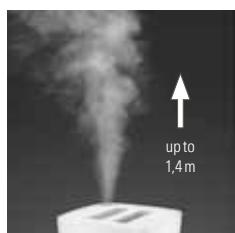
Optional pre-heating of the water results in a comfortably warm mist plus in a higher humidification performance

Un préchauffage de l'eau en option produit des brumes tièdes agréables avec une puissance d'humidification plus élevée

Eva beduftet die Raumluft mit ätherischen Ölen nach Wahl. Für alle handelsüblichen Duftstoffe ohne Alkohol geeignet

Eva scents the indoor air with essential oils of your choice. Suitable for all commercial essential oils without alcohol

Eva parfume l'air intérieur avec les huiles essentielles de votre choix. Adapté à tous les parfums sans alcool disponibles sur le marché



8 5
Eva

Luftbefeuchter – Humidifier – Humidificateur d'air

9





White



Black



Bronze



Lime



Fragrance dispenser



Easy refill during operation



Design by Matti

Oskar little – der Ökonom für kleine Räume!

Wie seine grossen Geschwister, ist auch Oskar little ein sparsamer Verbraucher mit grosser Leistung! In zwei Leistungsstufen befeuchtet er als Verdunster idealerweise kleine Räume bis 30 m². Auch der umweltfreundliche Filter aus Pflanzen- und Textilfasern zeichnet ihn als Ökonom aus. Dank seinen dimmbaren LEDs, seiner äusserst leisen Art und sanfter Verteilung von ätherischen Ölen, ist er ein besonders gesunder Mitbewohner im Schlafzimmer! Und weil er aus der gleichen Familie stammt, stellt er bei leerem Wassertank automatisch ab, lässt sich aber durch die Einfüllöffnung bequem auffüllen.

Oskar little – the economist for small rooms!

Just like his big brothers, Oskar little is also a thrifty consumer with great power. With his two power levels, this evaporative humidifier performs at his best in small rooms up to 30 m². His eco-friendly filter made of plant and textile fibres truly distinguishes him as an economist. Thanks to his dimmable LEDs, extremely quiet manner and gentle distribution of essential oils, he makes a particularly healthy bedroom companion. And because he comes from the same family, he automatically switches off when his water tank is empty but can easily be refilled through the convenient filling opening.

Oskar little – l'économie pour les petites espaces !

À l'instar de ses frères, Oskar little consomme peu pour beaucoup de puissance ! Ses deux niveaux de puissance permettent l'humidification parfaite de petites pièces d'une taille maximale de 30 m². En tant qu'appareil respectueux de l'environnement, Oskar little se distingue grâce à son filtre en fibre végétale et textile. Ses DEL à intensité variable, sa discréction sonore et la diffusion légère et douce d'huiles essentielles font de lui un compagnon sain pour les chambres à coucher. Le petit suit l'exemple des grands : il s'éteint automatiquement si la réserve d'eau est vide, et le remplissage par l'orifice prévu est d'une grande simplicité.

Specifications

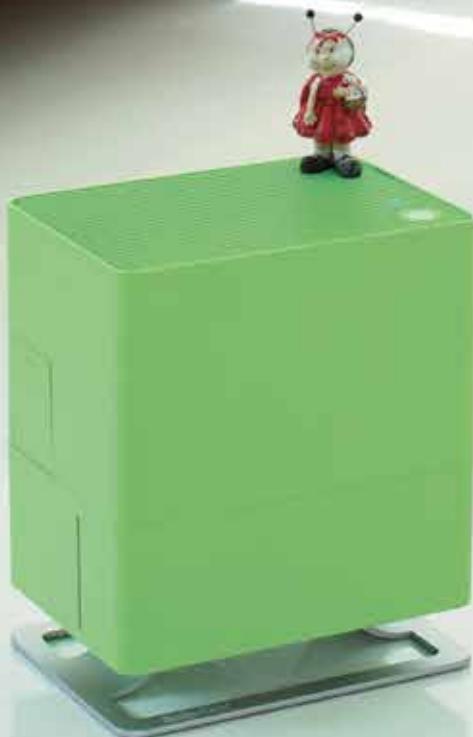
Power: 6 – 15 Watt / **Fragrance dispenser** / **2 output levels** / **Humidification output:** up to 200 g/h / **2.5 liter water tank** / **Room size:** up to 30 m²/75 m³ / **Dimensions:** 246 x 290 x 175 mm (width x height x depth) / **Night mode (dimmable LED lights)** / **Automatic shut off** / **Water level window** / **Weight:** 2.5 kg / **Sound level:** 26 – 39 dB (A)



little

Oskar

Luftbefeuchter – Humidifier – Humidificateur d'air





Oskar – der Ökonom!

Wenn die Luft bei geringem Stromverbrauch befeuchtet werden soll, dann ist Oskar der Richtige! Er ist ein ökonomischer Verdunster, der zudem durch seinen integrierten Hygrostat präzise Befeuchtung zulässt. Seine Abschalt-Automatik bei leerem Tank ist in dieser Klasse einzigartig und reduziert dadurch den Stromverbrauch zusätzlich. In den Schlafräumen arbeitet Oskar fast unbemerkt – seine Kontroll-LEDs können im Nacht-Modus gedimmt werden. Die Memofunktion erinnert an den Filterwechsel. Und damit das Wohlfühlgefühl perfekt wird, verbreitet Oskar mittels Behälter einen Duft nach Wahl!

Oskar – the economist!

When rooms should bear optimal humidity with least possible energy consumption, Oskar is the one to call in! He's a full-power economist for ideal room climates thanks to an integrated hygrostat that supports exact humidification. His switch-off action on an empty tank is unique in his class and reduces energy consumption even further. Practically silent and invisible when you lie dormant, Oskar is an accommodating fellow – with LED control lights that can be dimmed to night-mode. The memo function reminds you to replace the filter. And in order to secure the very best of wellness, Oskar has a fragrance dispenser to distribute your very special choice of scent!

Oskar est économique !

Vous avez besoin d'humidifier l'air en consommant le moins d'énergie possible ? C'est Oskar qu'il vous faut ! Ce humidificateur économique permet par ailleurs une humidification précise par son hygrostat intégré. Son dispositif d'arrêt automatique en cas de réservoir vide en fait un modèle unique du genre, qui permet en outre de réduire la consommation d'électricité. Dans les chambres à coucher, Oskar travaille dans la plus grande discrétion : ses DELs de contrôle diffusent une lumière qui peut être atténuée en mode nuit. Sa fonction mémo signale la nécessité de changer les filtres. Pour un bien-être optimal, Oskar diffuse le parfum d'ambiance de votre choix grâce à son récipient.

Specifications

Power: 6–18 Watt / **Fragrance dispenser:** / **2 output levels:** / **Humidification output:** up to 370g/h / **3.5 liter water tank:** / **Room size:** up to 50 m²/125 m³ / **Dimensions:** 246 x 290 x 246 mm (width x height x depth) / **Night mode (dimmable LED lights):** / **Automatic shut off:** / **Hygrostat included:** / **Filter change reminder:** / **Water level window:** / **Weight:** 3.1 kg / **Sound level:** 26–39 dB(A)



Oskar

Luftbefeuchter – Humidifier – Humidificateur d'air





Oskar big – der grosse Ökonom!

Der Ökonom Oskar hat einen grossen Bruder bekommen! Der leistungsstarke Verdunster ist dank seiner einzigartigen V4-Filter-Technologie die Idealbesetzung für grosse Räume bis zu 100m². Mit seinem 6-Liter-Wassertank gehört Oskar big zu den Grössten seines Fachs. Die Memofunktion erinnert an den Filterwechsel und dank Nachtmodus arbeitet er fast unberührt. Mit seinem maximalen Stromverbrauch von 32Watt ist er ein grosser Ökonom!

Oskar big – the big economist!

Oskar the economist now has a big brother! Thanks to its unique V4 filter technology, the powerful humidifier is the ideal choice for large rooms up to 100m². With his 6-liter water tank, Oskar big is one of the largest in his class. The memo function reminds you to replace the filter and, thanks to the night mode, he works almost unnoticed. With his maximum power consumption of 32 watt, he is a great economist!

Oskar big est grand économie !

Le très économe Oskar a maintenant un grand frère ! Grâce à sa technologie de filtration V4 unique en son genre, cet humidificateur puissant est idéal pour les grandes pièces allant jusqu'à 100m². Avec son réservoir d'eau de 6 litres, Oskar big est l'un des plus grands de sa catégorie. Sa fonction mémo signale la nécessité de changer les filtres et en mode nuit il fonctionne en toute discrétion. Et sa consommation de 32 watt maximum en fait un grand économie !

Specifications

Power: 8–32 Watt / **Fragrance dispenser** / **4 output levels** / **Humidification output:** up to 700g/h / **6 liter water tank** / **Room size:** up to 100m²/250m³ / **Dimensions:** 470x290x200 mm (width x height x depth) / **Night mode (dimmable LED lights)** / **Automatic shut off** / **Hygrostat** / **Filter change reminder** / **Water level window** / **Weight:** 4.7 kg / **Sound level:** 25–46 dB(A)



Oskar

big

Luftbefeuchter – Humidifier – Humidificateur d'air



reddot design award
winner 2013



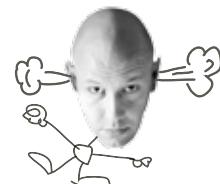


White

Black



Ceramic coated heating
element



Design by Matti

Fred macht Dampf!

Wenn's draussen kälter wird, heizen wir unsere Wohnungen: Die relative Luftfeuchtigkeit sinkt. Wir, unsere Möbel, Pflanzen und Einrichtungsgegenstände leiden unter dieser Trockenheit. Dagegen macht Fred Dampf – damit wir uns wieder richtig wohl fühlen. Fred ist sauber – denn sein Dampf ist frei von Mineralien und Bakterien. Durch seine Füsse mit eingelegtem Metall steht Fred fest auf dem Boden.

Fred gets up steam!

When it gets colder outside, we heat our homes: the relative humidity falls. We, our furniture, plants and all suffer in this dry environment. To counteract this Fred gets up steam – making us feel comfortable again. Fred is clean – because the steam is free of minerals and bacteria. With metal plated feet, Fred's feet are firmly on the ground.

Fred produit de la vapeur !

Lorsque la température extérieure chute, nous chauffons vos appartements. L'humidité relative diminue. Nous-mêmes, mais aussi nos meubles, nos plantes et nos installations souffrent de cette sécheresse. Pour lutter contre ce phénomène, Fred produit de la vapeur... pour que nous retrouvions tout notre bien-être. Fred est propre – car la vapeur qu'il diffuse est exempte de minéraux et de bactéries. Grâce à ses pieds avec métal intégré, Fred est particulièrement stable sur le sol.

Specifications

Power: 150 Watt (eco), 300 Watt (normal) / Humidification output: up to 360g/h / Room size: up to 50m²/125m³ / Ceramic coated heating element / Dimensions: 363x267x363mm (width x height x depth) / 3.6 liter water tank / Automatic shut off / Weight: 2.9kg / Hygrostat with external sensor / Sound level: 27–33dB(A)

30



Zubehör siehe Seite 76
Accessories see page 76
Accessoires voir page 76



Fred

Luftbefeuchter – Humidifier – Humidificateur d'air



MAISON
& OBJET
PARIS



Luftwäscher

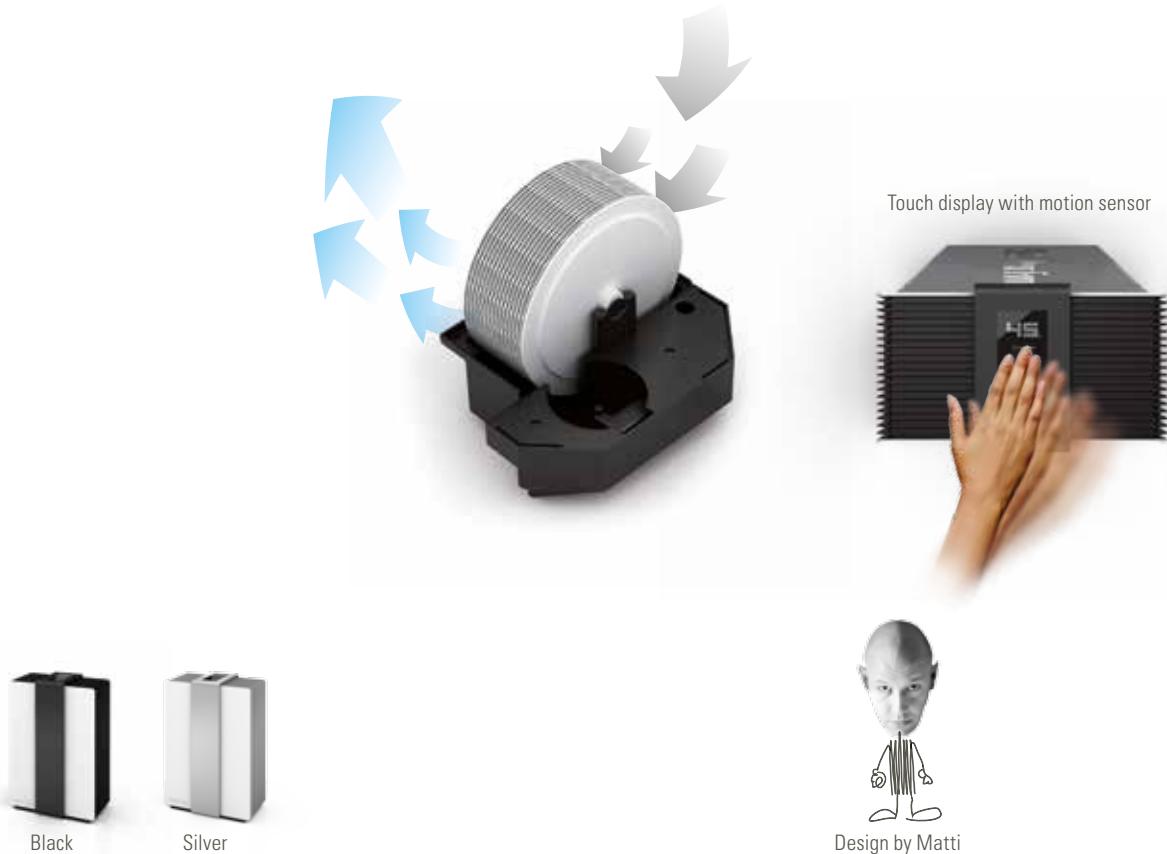
Air washer

Laveur d'air





33



Robert – der starke Luftverbesserer!

Als Luftwäscher befeuchtet und reinigt Robert die Luft und sorgt ganzjährig für sauberes und angenehmes Raumklima. Der starke Luftverbesserer verdunstet bis zu 13.2 Liter Wasser pro Tag und ist auch für grosse Räume geeignet. Und dies ab nur 7 Watt Energieverbrauch. Mit den im Wasser drehenden Scheiben filtert Robert wirkungsvoll Partikel aus der Luft und ist somit auch für Allergiker der ideale Mitbewohner. Robert lässt sich mit einer eleganten Handbewegung aktivieren und durch sanfte Berührung der Tasten bedienen. Mit ein paar Tropfen des gewünschten Duftöls beduftet Robert die Raumluft dezent und wohltuend. Robert's eleganter Look wird durch beschichtete Oberflächen und edles Aluminium abgerundet.

Robert – the powerful air improver!

As an air washer, Robert humidifies and purifies the air and ensures a clean and pleasant room climate all year round. The powerful air improver evaporates up to 13.2 liters of water per day and is also suitable for large rooms. And uses from as little as 7 watt in energy. With his discs that turn in the water, Robert efficiently filters particles from the air and is thus also the ideal roommate for those suffering from allergies. Robert can be activated with an elegant movement of the hand and operated by a gentle touch of the buttons. By adding a few drops of the desired fragrance oil, Robert scents the room air discreetly and pleasantly. Robert's elegant look is rounded off by coated surfaces and sophisticated aluminum.

Robert – améliorateur d'air performant !

En tant que laveur d'air, Robert humidifie et purifie l'air, garantissant un climat intérieur sain et agréable toute l'année. L'améliorateur d'air évapore jusqu'à 13,2 litres d'eau par jour et convient également pour les pièces vastes. Cela avec une faible consommation d'énergie à partir de 7 watt. Au moyen des disques tournant dans l'eau, Robert filtre efficacement les particules se trouvant dans l'air : il est donc aussi le compagnon idéal des personnes allergiques. L'on active Robert d'un geste de la main élégant et on le manie en effleurant les touches. En ajoutant quelques gouttes de votre huile essentielle préférée, Robert parfume l'air délicatement et agréablement. Des surfaces revêtues et de l'aluminium raffiné parachèvent le look élégant de Robert.

Specifications

Power: 7–30 Watt / **Humidification output:** up to 550g/h / **Room size:** up to 80m²/200m³ / **Dimensions:** 321x471x235 mm (width x height x depth) / **6.3 liter water tank** / **Washable pre-filter** / **Weight:** 8.2 kg / **Motion sensor** / **Hygrostat** / **Auto, Night and Clean Mode** / **Fragrance dispenser** / **Automatic shut off** / **4 speed levels (incl. Turbo)** / **Sound level:** 27–56 dB(A)



Robert

Luftwäscher – Air Washer – Laveur d'air



reddot award 2014
winner



Hygrometer

Hygrometer

Hygromètre







Selina little – Das Hygrometer im Mini-Format!

Ist es trocken, feucht, warm oder kalt? Selina little gibt die Antwort auf einen Blick. Diese kleine Hygrometer-Dame ist nicht nur schön anzuschauen, sondern zeigt auch, wie es um Ihr Raumklima steht. Wenn Selina little Ihnen ein Lächeln schenkt, dann ist die Luftfeuchtigkeit optimal. Ein unglückliches Gesicht von Selina little bedeutet, dass Sie etwas für Ihre Raumluft tun sollten. Liegt die relative Luftfeuchtigkeit unter 40%, erhöhen Sie diese mit einem Luftbefeuchter. Ist die Luftfeuchtigkeit über 60%, reduzieren Sie die Raumfeuchte mit einem Luftentfeuchter auf ein optimales Niveau. Ausgestattet mit einem Kleber für die Wandmontage und einem ausklappbaren Füßchen können Sie Selina little dort platzieren, wo Sie wünschen. Dank Ihrer kleinen Grösse passt dieses mini Hygrometer sogar in jede Tasche, so dass Sie das Raumklima auch auf Reisen im Auge behalten können.

Selina little – The pocket-size hygrometer!

Is it dry, humid, hot or cold? Selina little provides the answer at a glance. This little hygrometer lady is not only nice to look at, she also tells you what to do with your indoor climate. If Selina little shows you a nice smile, then your room's humidity is fine. Selina little's unhappy face means you should do something about your indoor air. If the humidity level is below 40%, increase it with a humidifier. A humidity level above 60% should be decreased to an optimal level using a dehumidifier. Equipped with a sticker for wall-mounting and a little retractable foot, you can fit Selina little just anywhere you want. This mini hygrometer even fits into any travel bag thanks to her small size – meaning you can also keep an eye on the room climate when traveling.

Selina little – L'hygromètre en mini-format !

Votre environnement est-il sec, humide, chaud ou froid ? Selina little donne la réponse en un clin d'œil. Ce petit hygromètre version féminine est non seulement un plaisir pour les yeux mais il indique également la qualité de votre environnement intérieur. Si Selina little vous esquisse un sourire, le taux d'humidité de votre pièce est optimal. Un visage malheureux de Selina little signifie que vous devez améliorer votre air ambiant. Si le taux d'humidité relative se situe en dessous de 40 %, vous devez augmenter ce taux d'humidité relative à l'aide d'un humidificateur d'air. Si le taux d'humidité est supérieur à 60 %, vous devez réduire l'humidité ambiante à un niveau optimal à l'aide d'un déshumidificateur d'air. Selina little est munie d'un adhésif pour le montage mural et d'un pied escamotable, vous pouvez la mettre partout où vous le souhaitez. Grâce à sa petite taille, ce mini-hygromètre se glisse même dans votre sac. Ainsi, il vous est possible de vérifier l'humidité ambiante de votre environnement, même lorsque vous voyagez.

Specifications

3 Volt / Incl. 1 battery (type CR2016) / °C or °F / Temperature range: -10 °C – + 50 °C (+/- 1 °C) / Relative humidity: 10 % – 98 % (+/- 3 %) / Dimensions: 47 x 47 x 6 mm (width x height x depth) / Weight: 15 g / Battery exchange reminder

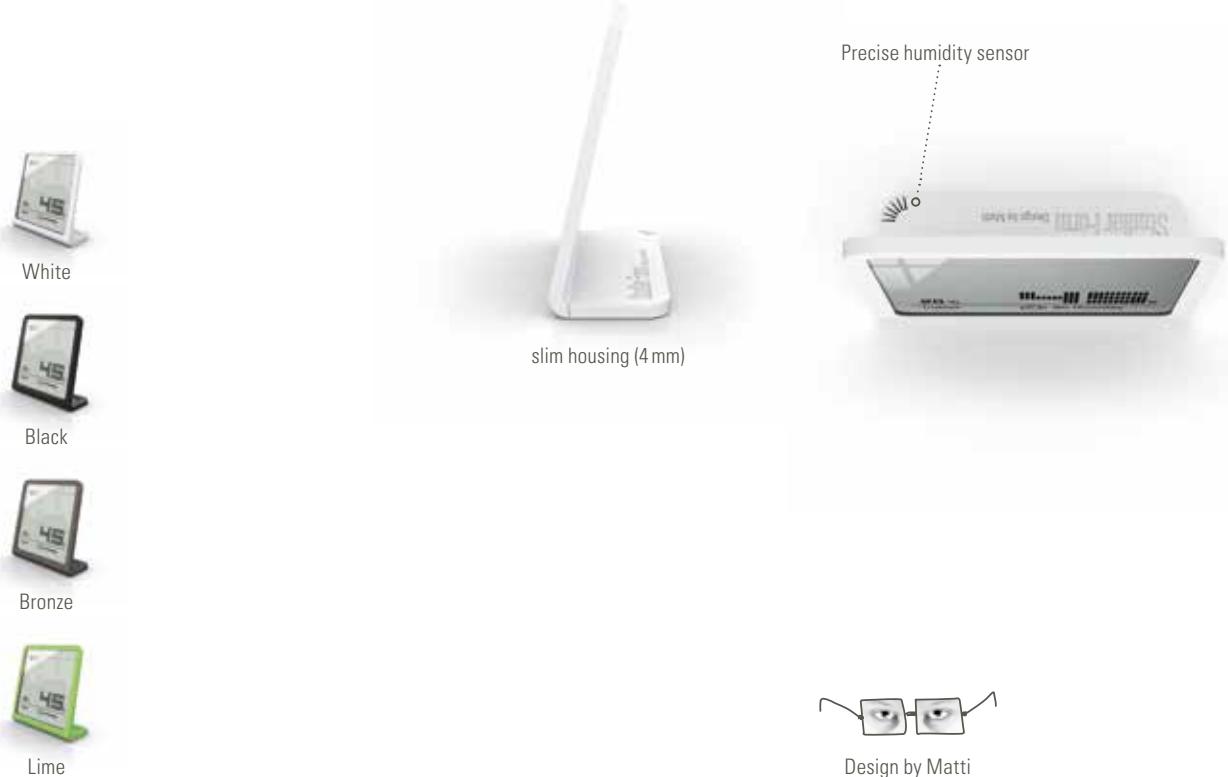


Selina

little

Hygrometer – Hygrometer – Hygromètre





Selina – misst mit Stil!

Ist es trocken, feucht, warm oder kalt? Selina zeigt es. Die Hygrometer Dame ist mit modernster Technik ausgestattet und misst präzise Luftfeuchtigkeit und Temperatur. Zudem lässt sich die Anzeige der Uhrzeit ein- oder ausschalten. Schlicht und elegant fügt sich Selina harmonisch in jede Wohnumgebung ein. Die schlanken Lady überzeugt mit einer nur gerade 4mm schmalen «Taille». Selina überwacht das Raumklima mit Stil und hilft somit, das richtige Stadler Form Gerät auszuwählen.

Selina – measures in style!

Is it dry, humid, hot or cold? Selina provides the answer. The hygrometer lady is equipped with state-of-the-art technology and measures air humidity and temperature precisely. In addition, the clock display can be switched on or off. Selina is sleek and elegant and fits harmoniously into any living environment. The slim lady convinces with a «waist» that is just 4mm wide. Selina monitors the room climate in style and thus helps you to select the right Stadler Form appliance.

Selina – mesure avec style !

Fait-il sec, humide, chaud ou froid ? Selina le montre. La dame hygromètre est équipée d'une technique de pointe et mesure l'humidité de l'air et la température avec grande précision. De plus, l'écran d'affichage de l'heure peut s'allumer ou s'éteindre facilement. Sobre et élégante, Selina s'intègre harmonieusement à tout intérieur. Cette dame svelte convainc de par sa «taille» ne mesurant que 4 mm. Selina surveille le climat intérieur avec style et vous aide de la sorte à choisir l'appareil Stadler Form adéquat.

Specifications

3 Volt / Incl. 1 battery (type CR2016) / °C or °F / Temperature range: -10 °C – +50 °C (± 1 °C) / Digital clock 24h or AM, PM / Relative humidity: 10 % – 98 % (± 3 %) / Dimensions: 90x93x38mm (width x height x depth) / Weight: 70g / Battery exchange reminder



Selina

Hygrometer – Hygrometer – Hygromètre



reddot design award
winner 2015

Beduftter

Aroma diffuser

Diffuseur d'arômes





43



Design by Fabian Zimmerli

Mia – die kleine, feine Bedufterin

Punktuell ein angenehmer Duft in der Luft erwünscht? Das ist der Wirkungsort für Mia, die kleine, feine Beduferin! Mit Ultraschall-Technologie verteilt sie Duftstoffe und ätherische Öle optimal dank extra feinem Nebel. Mit vollem Wasserbehälter erfüllt sie während zehn Stunden den Raum mit dem gewünschten Duft. Durch den äußerst geräuscharmen Betrieb und die dezent auf der Standfläche reflektierende LED-Anzeige, arbeitet Mia leise und diskret. Mit den 100 % naturreinen ätherischen Ölen von Stadler Form ist ihre Wirkung optimal.

Mia – the little, elegant aroma diffuser

Want a pleasant scent in the air? This is where Mia comes into play, the little, elegant aroma diffuser! Using ultrasonic technology, she optimally distributes scents and essential oils through extra fine mist. With a full water container, she fills the room with a pleasant scent for up to ten hours. Thanks to the extremely low-noise operation and the subtle LED display reflecting on the surface in front of her, Mia is quiet and discreet. An optimum effect can be achieved by using the 100 % natural essential oils from Stadler Form.

Mia – diffuseur d’arômes petit et élégant

Envie d’un environnement agréablement parfumé? Découvrez Mia, l’élégant et petit diffuseur d’arômes! Grâce à la technologie ultrasonique, ce brumisateur diffuse parfums et huiles essentielles avec une brume extrafine. Son réservoir d’eau leur permet de diffuser des fragrances agréables pendant dix heures. Très silencieux et muni d’un témoin LED discret se réfléchissant sur la surface en face de lui, Mia disparaît dans le décor. Pour un résultat optimal, utilisez les huiles essentielles 100 % naturelles de Stadler Form.

Specifications

Power: 7.2 Watt / 100ml water tank / Runs approx. 10 hours with one filling / Room size: up to 30m²/75m³ / Dimensions: 100 x 90 x 100 mm (width x height x depth) / Automatic shut off / Weight: 0.3kg / LED shines downwards / Sound level: < 26 dB (A)



Mia

Bedufter – Aroma diffuser – Diffuseur d’arômes





Design by Fabian Zimmerli

Jasmine duftet!

Wahrnehmbar dezent duftend und doch diskret in ihrer Erscheinung, das ist Jasmine. Wie eine schlichte Schale verströmt sie leise Ihren Lieblingsduft. Falls gewünscht in Intervallen von 20 Minuten – einen ganzen Tag lang! Mittels Ultraschall-Technologie wird das Wasser mit dem beigemischten ätherischen Öl in extra feinen Nebel verwandelt und an die Umgebung abgegeben. Mit den 100% naturreinen ätherischen Ölen von Stadler Form erzeugt Jasmine Räume zum Wohlfühlen.

Jasmine adds fragrance!

A noticeably subtle fragrance but still a discreet appearance – that's Jasmine. Like a simple bowl, she gently releases your favourite fragrance, at 20-minute intervals if you wish – and throughout the day! Using ultrasonic technology, she transforms the water blended with essential oil into an extra fine mist and dispenses it into the surroundings. With the 100% pure essential oils from Stadler Form Jasmine creates rooms to feel good in.

Jasmine – l'arôme !

Un arôme discret, mais perceptible et un design sobre : tel est Jasmine. Sous ses airs de soucoupe, elle diffuse votre arôme préféré en silence. Et si vous le souhaitez par intervalles de 20 minutes – et tout au long de la journée ! La technologie aux ultrasons transforme l'eau additionnée d'huile essentielle en un brouillard extrafin diffusé dans la pièce. Avec les huiles essentielles 100 % naturelles de Stadler Form, Jasmine crée des espaces bien-être.

Specifications

Power: 7.2 Watt / 100ml water tank / Interval mode (10 min on, 20 min off) / Runs approx. 24 hours with one filling (interval mode) / Room size: up to 50 m² / 125 m³ / Dimensions: 130 x 90 x 130 mm (width x height x depth) / Automatic shut off / Weight: 0.4 kg / Rubber coating / Sound level: < 26 dB(A)



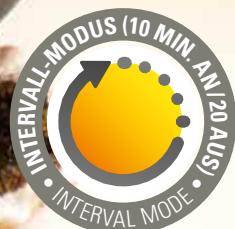
VERY QUIET

Zubehör siehe Seite 76
Accessories see page 76
Accessoires voir page 76



Jasmine

Beduftter – Aroma diffuser – Diffuseur d'arômes





Fragrances are spread optimally throughout the room thanks to the swing mode (Aroma Swing™)



White



Black



Bronze



Lime



Design by Fabian Zimmerli

Julia – die schwungvolle Bedufterin

Mit Schwung verteilt Julia im Schwenk-Modus Duftstoffe und ätherische Öle optimal im Raum und dies mittels Ultraschall-Technologie. Effektvoll beleuchtet schwenkt die zarte Nebelfahne 180° von links nach rechts – zwischen 18 (Dauerbetrieb) bis zu 54 Stunden im Intervall-Modus, Julia schaltet im Intervall-Modus für 10 Minuten ein und macht dann 20 Minuten Pause. Damit die Beleuchtung die Nachtruhe nicht stört, können die LEDs gedimmt oder ganz ausgeschaltet werden. Die Duftöle aus der eigenen Familie mag sie am liebsten, aber freundet sich auch mit allen handelsüblichen, alkoholfreien Duftstoffen an.

Julia – the swinging aroma diffuser

In swing mode, Julia spreads scents and essential oils optimally in the room by means of ultrasonic technology. Impressively illuminated, the gentle plume of mist swings 180° from left to right – between 18 (continuous operation) and up to 54 hours in interval mode. When using the interval mode, Julia works for 10 minutes and then takes a 20 minute break. In order for the lighting not to interfere with a night's sleep, the LEDs can be dimmed or completely switched off. Julia likes the essential oils from her own family the best, but all commercially available, alcohol-free fragrances will work as well.

Julia – diffuseur d'arômes oscillant

En mode oscillation, Julia diffuse parfums et huiles essentielles de manière optimale utilisant la technologie ultrasonique. Julia se balance de gauche à droite grâce à la mode oscillation, dans un angle à 180°, vaporisant un panache magnifiquement illuminé jusqu'à une durée de 18 (fonctionnement en continu) et à 54 heures (en mode intervalles; Julia fonctionne pendant 10 minutes, puis fait une pause de 20 minutes). Pour éviter toute gêne que pourrait causer l'éclairage, les LED peuvent être diminuées ou totalement éteintes. Julia préfère les huiles essentielles de sa propre famille, mais fonctionne également avec tous les parfums sans alcool disponibles sur le marché.

Specifications

Power: 14 Watt / **200 ml water tank** / **Interval mode (10 min on, 20 min off)** / **2 output levels** / **Runs approx. 54 hours with one filling (interval mode)** / **Room size:** up to 50 m² / **125 m³** / **Dimensions:** 135 x 115 x 135 mm (width x height x depth) / **Dimmable LED** / **Automatic shut off** / **Illuminated mist outlet** / **Weight:** 0.5 kg / **Swing Mode** / **Sound level:** < 26 dB (A)



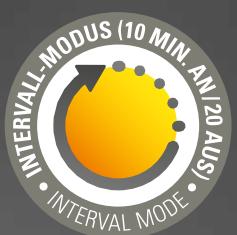
VERY QUIET

Zubehör siehe Seite 76
Accessories see page 76
Accessoires voir page 76



Julia

Bedufter – Aroma diffuser – Diffuseur d’arômes





Design by Bernhard I Burkard

Lea – die intelligente Bedufterin

Mit einzigartiger Technologie beduftet Lea den Raum direkt ab Duftöl-Flasche. Leise und dezent verströmt Lea Ihren Lieblingsduft. Dank wieder-aufladbaren Batterien arbeitet Lea kabellos und erzeugt damit überall ein wohltuendes Duftelebnis. Der Intervall-Modus sorgt für eine längere Laufzeit: Lea schaltet für 10 min. ein und macht dann 20 min. Pause. Soll Lea nur bei Licht im Raum beduftet, ist der Tageslicht-Modus die richtige Wahl. Mit den 100 % naturreinen ätherischen Ölen aus der Schweiz gibt es nie mehr dicke Luft!

Lea – the smart aroma diffuser

Using a unique technology, Lea diffuses the aroma throughout the room directly from the fragrance oil bottle. Subtly and discreetly, Lea emits your favourite fragrance. Thanks to rechargeable batteries, Lea operates without a cable, creating a soothing fragrant experience anywhere. The interval mode ensures a long running time: Lea operates for 10 minutes followed by a 20-minute break. If Lea is only required to diffuse aroma in the room in response to brightness, then the daylight mode is the correct choice. With the 100% pure essential oils from Switzerland you can wave goodbye to stale air!

Lea – le diffuseur d’arômes intelligent

Grâce à une technologie unique, Lea diffuse des arômes dans la pièce directement à partir du flacon d’huiles essentielles. Lea diffuse votre arôme favori de manière silencieuse et discrète. Grâce à des piles rechargeables, Lea fonctionne sans câble, permettant de vivre une expérience aromatique bienfaisante à tout endroit. Le mode intervalle garantit une durée de fonctionnement prolongée : Lea est active pendant 10 min., puis fait une pause pendant 20 min. Si l’on souhaite que Lea diffuse des arômes uniquement dans une pièce éclairée, le mode lumière du jour est le choix adéquat. Avec les huiles essentielles 100% naturelles provenant de Suisse, l’air est toujours agréable à respirer !

Specifications

Power: 3 Watt / Interval mode (10 min on, 20 min off) / Daylight mode (bright: on, dark: off) / Room size: up to 30 m² / 75 m³ / Max. fragrance bottle size: 10 ml / 3x AA rechargeable batteries included / Dimensions: 57 x 202 mm (diameter x height) / Weight: 0.4 kg / Sound level: < 25 dB(A)

50



VERY QUIET

Zubehör siehe Seite 76
Accessories see page 76
Accessoires voir page 76



Lea

Bedufter – Aroma diffuser – Diffuseur d'arômes



Luftentfeuchter

Air dehumidifier

Déshumidificateur d'air







White



Wheels for easy transportation



Tank with automatic handle



Design by Matti

Albert little – macht trocken!

In seiner stilsicheren Erscheinung steht Albert little seinem grossen Bruder in nichts nach! Auch er lässt sich bequem auf Rollen von einer Ecke in die andere bewegen; auch sein Tank ist dank automatisch anhebendem Griff einfach und handlich; auch er sorgt durch die Schwenkfunktion für optimale Luftverteilung. Aber Albert little ist eben kleiner...

Albert little – dries out!

With his stylish appearance, Albert little is every bit the match of his big brother! He can also be conveniently rolled from one corner to the other; his tank is also easy to handle thanks to an automatic lifting handle; he also features the swing function to ensure optimal air distribution. But Albert little is just a bit smaller...

Albert little – et tout est sec !

Sur le plan du style, Albert little n'a rien à envier à son grand frère ! Lui aussi, il se déplace confortablement d'un coin à l'autre de la pièce grâce à ses roulettes ; son réservoir à poignée intégrée est facile à manier et sa sortie oscillante optimise la distribution de l'air dans la pièce. Seule différence : Albert little est plus petit...

Specifications

Power: 184 Watt / Dehumidification output: up to 10 liter per 24h / Dimensions: 298x555x216 mm (width x height x depth) / 2.0 liter water tank / Weight: 10.5 kg / Room size: up to 40m²/100m³ / Hygrostat continuous, 40 % – 50 % – 60 % / Swing mode / Night mode / Wheels for easy transportation / Automatic shut off / Hose for constant drainage / Defrost sensor and function / 2 speed levels / Sound level: 32 – 43 dB(A)



Albert

little

Luftentfeuchter – Air dehumidifier – Déshumidificateur d'air





White



Wheels for easy transportation



Tank with automatic handle



Design by Matti

Albert – macht trocken!

Wo feuchte Räume ein Gräuel sind, da fühlt sich Albert richtig wohl! Ob im bewohnten Parterre- oder Untergeschoss, im Haus am Wasser, oder gar in der Waschküche, Albert entfeuchtet effizient: Die Schwenkfunktion des Luftauslasses bringt eine optimale Luftverteilung und unterstützt so speziell die Entfeuchtung eines grossen Raumes. Albert zeichnet sich durch seine einzigartige 24h-Zeitschaltuhr aus. Dadurch können minutengenau die gewünschte Einschalt- und Ausschaltzeit gewählt und so zum Beispiel Stromtarifunterschiede genutzt werden.

Albert – dries out!

Where humid rooms are a nightmare, Albert feels right at home! On the ground floor or in the basement, in the house by the water or even in the laundry, Albert is an efficient dehumidifier: the swing function of the air outlet ensures optimal air distribution, particularly helpful for dehumidifying a large room. Albert also features a unique 24 hour timer that lets you select the desired on- and off-time to the minute, and therefore benefit from different electricity rates.

Albert – et tout est sec !

Mettez-le dans une pièce envahie par l'humidité, Albert se sent vraiment à l'aise ! Au rez-de-chaussée ou au sous-sol, dans la maison près de l'eau, voire dans la buanderie, Albert déshumidifie efficacement : sa sortie d'air oscillante distribue parfaitement l'air et optimise ainsi la déshumidification des grandes pièces. Albert est même équipé d'une minuterie 24 heures unique en son genre. Vous pouvez ainsi sélectionner à la minute près son heure de mise sous/hors tension et profiter par exemple du tarif avantageux de nuit.

Specifications

Power: 230 Watt / **Dehumidification output:** up to 20 liter per 24h / **Dimensions:** 350x655x252 mm (width x height x depth) / **4.6 liter water tank / Weight:** 12.5kg / **Room size:** up to 70m²/175 m³ / **Hygrostat / 24h On/Off timer / Swing mode / Night mode / Wheels for easy transportation / Automatic shut off / Hose for constant drainage / Defrost sensor and function / 3 speed levels / Sound level: 33–44 dB(A)**



Albert

Luftentfeuchter – Air dehumidifier – Déshumidificateur d'air



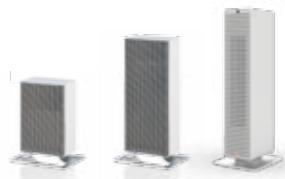
reddot design award
winner 2013



Heizlüfter

Fan heater

Chauffage d'appoint







Slim and small design



Design by Matti

Anna – ist heiss!

Anna lässt die Temperatur steigen! Nicht nur, weil ihr Aussehen ganz schön heiss ist, sondern vor allem weil das kleine Heizwunder mit einem modernen PTC-Keramik-Heizelement ausgerüstet ist. Unaufdringlich und leise heizt Anna mit zwei Leistungsstufen – und es wird wohlig warm. Das clevere Heizergerät bedeutet aber auch Sicherheit in doppelter Hinsicht: Keine Überhitzung dank PTC-Heizelement (selbstregulierende Keramik) und automatische Abschaltung dank integrierter Kipp-Sicherung. Wenn zusätzliche Wärme punktuell (z.B. unter dem Pult) oder auf kleinem Raum benötigt wird, ist auch Anna little «heiss» genug.

Anna – is hot!

Anna raises the temperature! Not just because of her hot looks, but mainly because this wonderful little heater is equipped with a modern PTC ceramic heating element. Anna heats discreetly and quietly with two power levels, bringing agreeable warmth. But the clever heater also stands for safety in two respects: no overheating thanks to the PTC heating element (self-regulating ceramic) and automatic shut-off thanks to integrated tilt protection. If additional warmth is needed in certain places (e.g. under the desk) or in a small space, Anna little is also «hot» enough.

Anna – et la chaleur fut !

Anna fait monter la température ! Non seulement par son look ravageur, mais aussi par son élément chauffant PTC céramique de pointe qui brille par ses performances. Discret et silencieux, le chauffage Anna à deux niveaux de puissance vous procure une chaleur très douillette. Ce chauffage intelligent est aussi un exemple de sécurité à double titre : pas de surchauffe grâce à l'élément chauffant PTC (céramique à contrôle de température autorégulé) et arrêt automatique grâce à sa protection anti-basculement. Et si vous avez un besoin de chaleur ponctuelle (par ex. aux pieds) ou dans une petite pièce, le modèle Anna little s'en sortira avec brio.

Specifications

Anna:	Power: 1'200, 2'000 Watt / Dimensions: 183 x 367 x 150 mm (width x height x depth) / Weight: 2.05 kg / Very slim housing / Thermostat / 2 speed levels / Room size: up to 25 m ² / Sound level: < 43 dB(A)
Anna little:	Power: 700, 1'200 Watt / Dimensions: 183 x 237 x 150 mm (width x height x depth) / Weight: 1.5 kg / Very slim housing / Thermostat / 2 speed levels / Room size: up to 15 m ² / Sound level: < 47 dB(A)

60



Anna



Anna little

Anna



Anna little



Anna

Heizlüfter – Fan heater – Chauffage d'appoint



reddot design award
winner 2013





Paul heizt feinfühlig und leise!

Ein leistungsstarker Kerl, dieser Paul! Doch mit seiner einzigartigen Adaptive Heat™ Technologie ist er feinfühlig, wie kein zweiter: Im Auto Modus hält er den gewünschten Wärmegrad dank automatisch adaptierter Heizleistung – kein lästiges On-Off, sondern zartes Halten der Temperatur: sanft, leise und bewegt (Schwenkfunktion). Die gewünschte Temperatur kann mittels einfach bedienbarem Touch Panel aufs Grad genau eingestellt und dank Fernbedienung sogar bequem vom Sessel aus geändert werden. Paul scheut auch keine feuchte Umgebung – er ist für das Badezimmer geeignet! Mit seinem abwaschbaren Luftfilter ist er ein sauberer Typ, was ihn zum perfekten Mitbewohner macht.

Paul heats sensitively and quietly!

A powerful guy, this Paul! But his unique Adaptive Heat™ technology makes him more sensitive than any other. In auto mode, he automatically adapts the heat output to maintain the desired degree of heat – no annoying on-off fluctuations; just soft maintenance of the temperature: gentle, quiet and dynamic (swing mode). You can precisely adjust the desired temperature using the easy-to-operate touch panel and, with the remote control, you can even adjust this from the comfort of the couch. Paul does not shy away from moist environments either – he is suitable for use in the bathroom! His washable air filter makes him quite a clean guy and the perfect roommate.

Paul chauffage sensible et silencieux !

Quelles performances, ce Paul ! Grâce à sa technologie Adaptive Heat™, il est d'une délicatesse incomparable. Il conserve la température souhaitée en mode Auto grâce à une puissance de chauffe qui s'adapte automatiquement (Adaptive Heat™ technologie). Finis les démarrages et arrêts interminables, remplacés par une température maintenue de façon douce, silencieuse, et mobile (mode oscillation). La température souhaitée est réglable au degré près, à l'aide du panneau de contrôle tactile d'une prise en main intuitive. La télécommande permet d'effectuer des modifications tout en étant confortablement assis dans son siège. Paul n'a aucun problème avec les environnements humides : il a été conçu spécifiquement pour les salles de bain. Son filtre à air lavable en fait le compagnon idéal.

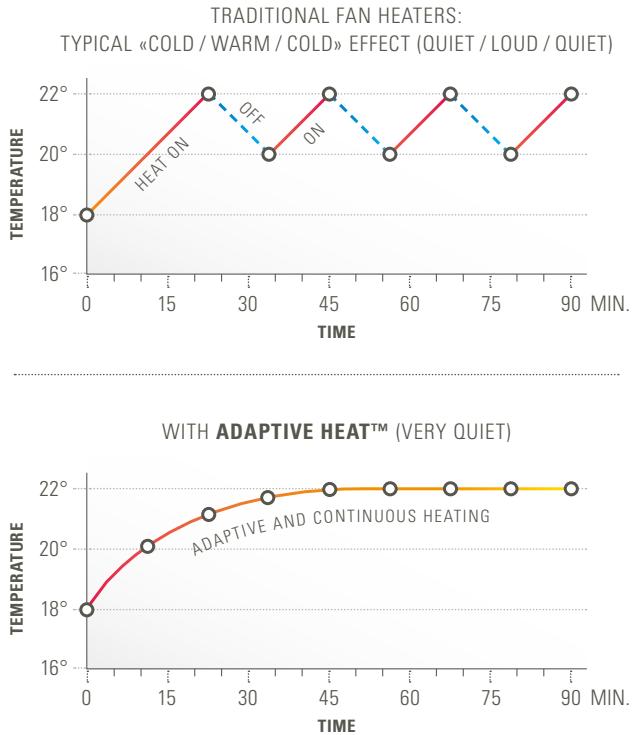
Specifications

Power: 800 – 2'000 Watt / Dimensions: 177x536x189mm / Weight: 5.0kg / Room size: up to 30 m²/75 m³ / Adaptive Heat™ technology / 2in1 heater and fan / swing mode / tip-over protection / touch panel with adjustable heat output and temperature (0° – 26°C/high) / remote control / washable particle filter

Paul

Heizlüfter – Fan heater – Chauffage d'appoint





Adaptive Heat™ Technologie

Traditionelle Heizlüfter halten zwar die gewünschte Temperatur mit einer vom Mess-Sensor abhängigen Toleranz, dies aber durch jeweiliges Ein-/Ausschalten bei stets voller Heizleistung. Deshalb ergibt sich eine mögliche Differenz von 4° oder höher (z.B. bei 18° einschalten, bei 22° ausschalten, bis sich die Temperatur wieder auf 18° gesenkt hat, dann wieder einschalten).

Die von Stadler Form zum internationalen Patent angemeldete Adaptive Heat™ Technologie (im Auto Modus aktiv) erreicht die gewünschte Temperatur durch automatische Regulierung der Heizleistung. Diese wird dann mit einer Genauigkeit von ±1°* bei steter, geringer und somit leiser Leistung gehalten – ähnlich der Funktion einer Klimaanlage im Auto.

* gm. Langzeittest in Laborumgebung

Adaptive Heat™ Technology

Traditional fan heaters do indeed maintain the desired temperature with a tolerance dependent upon the measuring sensor. However, this is achieved by switching the appliance on and off respectively and always when heat output is at its maximum. This is the reason for a potential difference of 4° or higher (e.g. switch it on at 18°, switch it off at 22°, wait until the temperature has dropped back down to 18°, and then switch it on again).

Adaptive Heat™ Technology (active in auto mode), for which Stadler Form has an international patent application pending, reaches the desired temperature by means of automatic regulation of the heat output. This is then maintained to within an accuracy of ±1°* at a constant, low and, consequently, quiet output – similar to an air conditioning system in a car.

* based on long-term testing in a lab environment

Technologie Adaptive Heat™

Bien que les chauffages d'appoint traditionnel maintiennent la température souhaitée grâce un capteur de mesure dépendant d'une marge de tolérance, ils nécessitent une puissance de chauffe complète à chaque allumage et chaque extinction. C'est pourquoi une différence de température de 4° ou plus est possible (par exemple, 18° à l'allumage, 22° à l'extinction, jusqu'à ce que la température redescende à 18°, puis se rallume).

La technologie Adaptive Heat™ de Stadler Form, brevetée au niveau international (en mode auto actif) atteint la température souhaitée grâce à une régulation automatique du chauffage d'appoint. Celle-ci est maintenue avec une précision de +/-1°* grâce à une puissance constante, faible et légère, semblable à la fonction de climatisation d'un véhicule.

* Selon les tests à long terme en laboratoire





2in1 Funktion – Wärmen und Kühlen

Bei ausgeschaltetem Heizbetrieb funktioniert Paul wie ein Ventilator. Die Innenarchitektur ist so aufgebaut, dass der Luftstrom vom Heizelement so minim wie möglich gehemmt wird. Deshalb kann Paul auch als Ventilator volle Dienste leisten. Und durch die Schwenkfunktion (swing mode) wird die kühle Luft an heißen Sommertagen angenehm im Raum verteilt.

2in1 Function – Heating and Cooling

Paul operates like a ventilator when heating mode is switched off. The internal construction is designed in such a way that the airflow from the heating element is obstructed as minimally as possible. This is why Paul can also fully serve as a ventilator. And, thanks to the swing function (swing mode), the cool air can be pleasantly distributed in the room on hot summer days.

Fonction 2-en-1 – chauffage et refroidissement

Lorsque le mode chauffage est éteint, Paul fonctionne comme un ventilateur. L'architecture interne est conçue de manière à inhiber au minimum l'écoulement d'air de l'élément chauffant. Ceci permet à Paul de fonctionner à plein régime en tant que ventilateur. La fonction oscillant (swing mode) permet de faire circuler de l'air froid de manière agréable dans toute la pièce pendant les chaudes journées de l'été.

Feinstufig regulierbare Heizleistung

Durch die einfache Bedienung mittels Touch Panel oder Fernbedienung kann die Stärke der Heizleistung sehr feinstufig (8 Stufen) eingestellt werden, so dass der Luftstrom von schwach bis sehr stark reicht. Im Vergleich dazu kennen die meisten Heizlüfter nur eine, bzw. zwei Leistungsstufen.

Finely controllable heat output

Thanks to the easy operation achieved by either a touch panel or remote control, the strength of the heat output can be very finely adjusted (8 settings) so that the airflow can range from weak to very strong. In comparison to this, the majority of fan heaters are only capable of one or two output levels.

Adaptation réglable de la puissance de chauffe

Grâce à un dispositif de commande sur écran tactile ou télécommande, la puissance de chauffe peut être réglée de manière très précise (huit niveaux), d'un écoulement d'air très faible à très fort. À titre de comparaison, la plupart des chauffages d'appoint ne connaissent qu'un ou deux niveaux de puissance.

Extrem leise

Weil Paul mit der einzigartigen Adaptive Heat™ Technologie ausgerüstet ist, ist er ein extrem leiser Wärmespender, sobald die eingestellte Temperatur erreicht ist, hält er bei sehr geringer Lärmemission die wohlige Wärme. Das geräuschvolle Ein-/Ausschalten bei voller Leistung entfällt.

Extremely quiet

Because Paul is fitted with unique Adaptive Heat™ Technology, it is an extremely quiet provider of warmth – as soon as it has reached the set temperature, it maintains the cosy warmth at a very low noise emission level. There is no longer any of the noise that accompanies switching an appliance on and off at full power.

Extrêmement silencieux

La technologie unique Adaptive Heat™ avec laquelle Paul est équipé lui permet d'être un dispensateur de chaleur extrêmement silencieux. Dès que la température réglée est atteinte, il répand une agréable chaleur grâce à une émission acoustique très faible. L'allumage et l'extinction bruyante à pleine puissance n'existent plus.

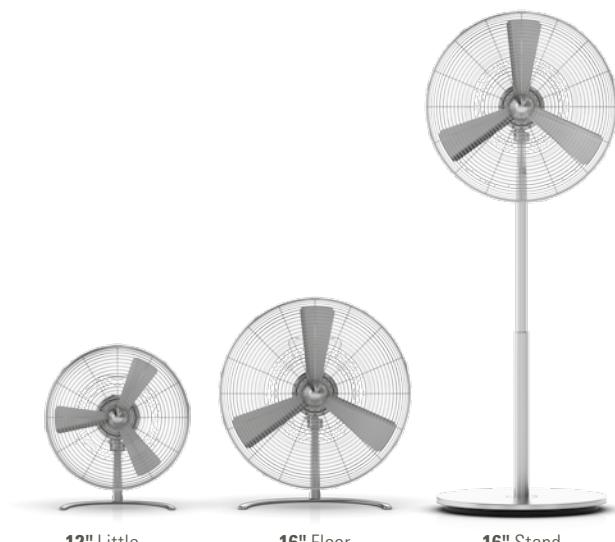
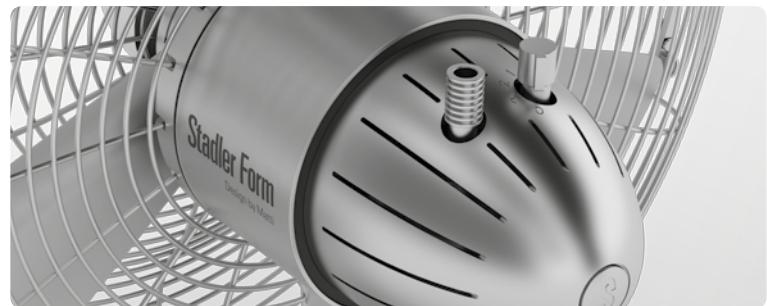
Ventilator

Fan

Ventilateur







12" Little

16" Floor

16" Stand



Design by Matti

Charly hebt ab!

Charly hat bereits Kultstatus erreicht. Die ausgewöhnliche Windmaschine ist neu mit Oszillation ausgestattet. Dadurch verteilt Charly den kühlen Luftstrom gleichmäßig im Raum. Nicht nur sein Design erinnert an die Turbine eines Jets, auch die starke Windleistung: Mit seinen drei Aluminiumflügeln bewegt dieser Ventilator bis zu 6'000 m³ Luft pro Stunde. Durch den rundgeformten Fuss aus Zinkdruckguss bleibt Charly stramm auf dem Boden stehen und ist dennoch im Neigungswinkel verstellbar. Die Luftumwälzung kann über drei Stufen reguliert werden. Charly ist ein stählerner Typ, besteht er doch aus Metall: Zink, Aluminium und beschichtetem Stahl.

Charly lifts off!

Charly has already achieved cult status. The exceptional wind machine is now equipped with oscillation. Charly thereby distributes the cool air steadily in the room. With a design resembling a jet aircraft turbine and an air-moving performance to match: three aluminium blades allow this fan to shift up to 6'000 m³ of air an hour. But thanks to his rounded, die-cast zinc base, Charly remains firmly anchored on the ground, while his tilt is still adjustable. The air circulation rate can be set to one of three levels. Charly is a tough guy, made of metal: zinc, aluminium and coated steel.

Charly décoiffe !

Elevé au statut de produit culte, Charly s'est imposé comme le ventilateur par excellence. Désormais équipé d'un système d'oscillation, Charly distribue uniformément un air frais dans votre pièce. Non content d'un design rappelant la turbine d'un jet, il en possède toute la puissance : grâce à ses trois pales en aluminium et ses trois vitesses de réglage, il peut brasser jusqu'à 6'000 m³ d'air par heure. Pour garder les pieds sur terre en conséquence, Charly dispose d'une inclinaison réglable et d'un socle galbé en zinc moulé par injection. Revêtu de zinc, d'aluminium et d'acier, ce ventilateur témoigne d'une solidité sans failles.

Little: Power: 25–45 Watt / Dimensions: 352x395x255 mm (width x height x depth) / 3 speed levels / Weight: 3.5 kg / Sound level: < 52 dB(A)

Floor: Power: 36–60 Watt / Dimensions: 450x485x280 mm (width x height x depth) / 3 speed levels / Weight: 4.5 kg / Sound level: < 56 dB(A)

Stand: Power: 36–60 Watt / Dimensions: 450x1'300x400 mm (width x height x depth) / 3 speed levels / Weight: 9.4 kg / Sound level: < 56 dB(A)



Charly little



Charly floor



Charly stand



Charly

Ventilator – Fan – Ventilateur





Bamboo oiled

Ecological material



Design by Carlo Borer

Otto macht Wind!

Wenn sich im Sommer die Hitze im Raum staut, ist man um jedes Lüftchen froh: Otto hilft mit einer sanften Brise oder lässt die Fahnen auf Sturm stehen! Dank seinem regulierbaren Industriegeläse kann die Luftumwälzung leicht variiert werden.

Otto ist ein gradliniger Kerl, lässt sich aber an seinen Füßen in der Neigung verstellen. Otto ist naturverbunden! Der Rahmen wurde aus Bambus (ökologisch) gebogen und zweimal geölt. Mit einem abnehmbaren Schutzgitter auf der Rückseite sind die Ventilatorflügel einfach zu reinigen.

Otto makes wind!

When heat builds up indoors in summer, the slightest breath of wind is welcome: Otto helps with a gentle breeze or generates a gale! Thanks to the adjustable industrial fan, the air circulation can easily be varied.

Otto is a straightforward chap with height-adjustable feet. Otto is in tune with nature! The frame is made of formed bamboo (ecological) and oiled twice. The protective grille on the back can be removed for easy cleaning of the fan blades.

Otto fait de l'air !

En été lorsque la chaleur accable les pièces, chaque souffle d'air est un bonheur : Otto rafraîchit avec sa douce brise ou fait gonfler les drapéaux ! Sa puissance réglable permet de gérer facilement la circulation de l'air.

De caractère droit, Otto se règle en hauteur au moyen de ses pieds. Réalisé en bambou (éco-logique), le cadre a été courbé et vernis deux fois. Grâce à la grille de protection amovible à l'arrière, les pales du ventilateur sont faciles à nettoyer.

Specifications

Power: 45 Watt / Dimensions: 350 x 376 x 185 mm (width x height x depth) / 3 speed levels / Weight: 4.25 kg / Sound level: 44–58 dB(A) / Room size: 40 m²/ 100 m³

70



Otto

Ventilator – Fan – Ventilateur





Design by Carlo Borer

Q imponiert!

«Q» ist ein Objekt – und ist ein Ventilator! Unverwechselbar trägt «Q» die Handschrift des bekannten Schweizer Designers und Künstlers Carlo Borer. «Q» ist ein Kunstwerk, denn er ist über Jahre entstanden, bis sich die Formansprüche des Designers mit den Qualitätsansprüchen der Technik verbinden liessen. Zusätzlich musste intensiv geforscht werden, bis die komplexen Fertigungsschritte Produktionsreife erreichten. Mit einem abnehmbaren Schutzgitter auf der Rückseite sind die Ventilatorflügel einfach zu reinigen.

Q impresses!

«Q» is an object – and it is a fan! Unmistakably, «Q» bears the hallmark of the well-known Swiss designer and artist, Carlo Borer. «Q» is a work of art, since it was developed over many years until it became possible to combine the stylistic requirements of the designer with the quality requirements of technology. Intensive research was also required before the complex manufacturing steps were ready for production. The protective grille on the back can be removed for easy cleaning of the fan blades.

Q impressionne !

«Q» est à la fois un objet unique – et un ventilateur ! «Q» porte la signature unique de Carlo Borer, designer et artiste suisse reconnu. «Q» est une œuvre d'art créée au fil de longues années jusqu'à ce que les exigences de forme du designer trouvent un répondant dans les exigences de qualité de la technique. Des recherches intensives ont en outre été nécessaires pour assurer que les étapes de production complexes puissent être intégrées dans le processus de fabrication. Grâce à la grille de protection amovible à l'arrière, les pales du ventilateur sont faciles à nettoyer.

Specifications

Power: 40 Watt / Material: stainless steel and aluminium / Dimensions: 430x360x150 mm (width x height x depth) / Weight: 4.0 kg / 3 speed levels / Room size: 40m²/100 m³ / Sound level: 41 – 58 dB(A)



Q

Ventilator – Fan – Ventilateur



Zubehör

Accessories

Accessoires







Silver Cube™

Patentierte Schweizer Technologie: Verhindert das Wachstum von Bakterien und Keimen durch permanente Abgabe von Silberionen. Wirkt sofort ab Berührung mit dem Wasser und ist ideal für Ultraschallsysteme, Verdunster und Luftwäscher.



Antikalkkartusche

Schluss mit dem lästigen «weissen Staub» bei Ultraschallsystemen. Die Antikalkkartusche macht hartes Wasser weich und vermindert somit den unerwünschten Ausschuss von Kalkpartikeln in die Umgebung. Wirkt je nach Härte des Ausgangswassers ein bis drei Monate. Geeignet für alle Ultraschallsysteme mit kompatiblem Wassertankdeckel.



Verdunsterkassetten

Die Verdunsterkassetten sorgen für eine optimale Befeuchtungsleistung beim Verdunster. Durch die antibakterielle Behandlung bleibt das Material sauber. Neu bestehen die Kassetten aus Pflanzen- und Textilfasern, ohne Kunststoffrahmen. Um die hygienische Befeuchtung und den hohen Wirkungsgrad beizubehalten, müssen die Kassetten alle zwei bis drei Monate ausgetauscht werden.

Silver Cube™

Patented Swiss technology: prevents the growth of bacteria and germs through continuous release of silver ions. It is activated immediately on contact with water and ideal for ultrasonic systems, evaporator and air washers.

Anticalc Cartridge

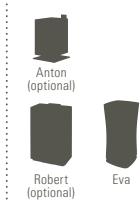
Say goodbye to the irritating white dust produced by ultrasonic systems. The anticalc cartridge makes hard water soft and thus reduces the undesirable emission of calcium particles into the surroundings. Effective for one to three months, depending on water hardness. Suitable for all ultrasonic systems with compatible water tank lids.

Silver Cube™

Technologie suisse brevetée qui empêche la prolifération de bactéries et de germes en libérant des ions argent en continu. Il est activé dès son contact avec de l'eau et est idéal pour les systèmes à ultrasons, les évaporateurs et les laveurs d'air.

Cartouche anticalcaire

C'est la fin de cette désagréable « poussière blanche » produite par les systèmes à ultrasons. La cartouche anticalcaire adoucit l'eau dure et évite ainsi la libération indésirable de particules de calcaire dans l'espace environnant. Elle fonctionne 1 à 3 mois selon la dureté de l'eau d'alimentation et est adaptée à tous les systèmes à ultrasons disposant d'un couvercle compatible.



Cassettes pour évaporateur

Les cassettes assurent une humidification par évaporation optimale. Le matériel reste propre grâce au traitement antibactérien. Les cassettes sont maintenant fabriquées à partir de fibre végétale et textile, sans cadre en plastique. Les cassettes doivent être changées tous les deux à trois mois pour assurer une humidification hygiénique et un haut niveau d'efficacité.

Accessories

Zubehör – Accessories – Accessoires



Roger & Roger little Dual Filter™

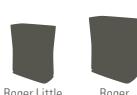
Der Dual Filter™ ist eine Kombination von HEPA und Aktivkohlefilter (Material in Deutschland hergestellt). Der HEPA Filter filtert Schadstoffe wie Feinstaub, Pollen, Viren und Bakterien aus der Luft. Der Aktivkohlefilter adsorbiert Gase (schlechte Gerüche, Tabakrauch, Formaldehyd, Toluol, flüchtige organische Verbindungen etc.). Der Dual Filter™ muss alle 8–12 Monate ersetzt werden.

Roger & Roger little Dual Filter™

The Dual Filter™ is a combination of HEPA and activated carbon filter (the material is made in Germany). The HEPA part filters pollutants out of the air, such as fine dust, pollen, viruses and bacteria. The activated carbon filter adsorbs gases (bad smells, tobacco smoke, formaldehyde, toluene, volatile organic compounds, etc.). The Dual Filter™ has to be replaced every 8–12 months.

Roger & Roger little Dual Filter™

Le Dual Filter™ est une combinaison du filtre HEPA et du filtre à charbon actif (matériau fabriqué en Allemagne). Le filtre HEPA filtre les polluants tels que les poussières fines, le pollen, les virus et les bactéries se trouvant dans l'air. Le filtre à charbon actif adsorbe les gaz (mauvaises odeurs, fumée de tabac, formaldéhyde, toluène, composés organiques volatils, etc.). Le Dual Filter™ doit être remplacé tous les 8 à 12 mois.



Viktor Ersatzfilter

Das Ersatzfilterpack für Viktor umfasst einen Vor- und einen Aktivkohlefilter. Der Vorfilter schützt Viktor vor groben Verschmutzungen, und der Aktivkohlefilter zieht schlechte Gerüche aus der Luft. Abhängig von der Luftbelastung sollten beide Filter spätestens nach sechs Monaten im Gebrauch ersetzt werden.

Viktor replacement filters

The replacement filter pack for Viktor consists of a pre-filter and an activated carbon filter. The pre-filter protects Viktor from large pollutant particles and the activated carbon filter removes unpleasant odours from the air. Both filters should be replaced after no more than six months' use, depending on the degree of air contamination.

Filtre de remplacement pour Viktor

Le pack de filtres de recharge pour Viktor contient un pré-filtre et un filtre à charbons actifs. Le pré-filtre protège Viktor des encrassements tandis que le filtre à charbons actifs supprime les mauvaises odeurs de l'air ambiant. Les deux filtres doivent être changés au plus tard au bout de 6 mois selon la salubrité de l'air.



Ätherische Duftöle

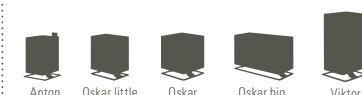
Die 100 % naturellen ätherischen Ölmischungen REFRESH, RELAX und REVIVE erzeugen einen wohlriechenden Raumduft. Stadler Form Öle werden von Duftspezialisten aus hochwertigen Pflanzenessenzen in der Schweiz hergestellt und von Hand abgefüllt. Die Öle stammen aus ökologisch nachhaltiger und tierversuchs-freier Produktion und enthalten keine synthetischen Stoffe, Pestizide oder Parabene.

Essential oils

The 100 % pure essential oil blends REFRESH, RELAX and REVIVE generate a pleasant scent within the room. Stadler Form oils are manufactured from high-quality plant essences by fragrance specialists in Switzerland and packaged by hand. The oils originate from ecologically sustainable production, are not tested on animals and contain no synthetic substances, pesticides or parabens.

Huiles essentielles

Les mélanges d'huiles essentielles 100 % naturelles REFRESH, RELAX et REVIVE génèrent un parfum d'intérieur agréable. Les huiles Stadler Form sont fabriquées en Suisse à partir d'essences végétales de toute première qualité par des spécialistes en parfum et mises en flacon à la main. Les huiles proviennent d'une production écologique durable, sans expérimentation animale, et ne contiennent aucune substance synthétique, aucun pesticide ou parabène.





Wie alles begann...

Im Jahre 1998 wollte Martin Stadler einen Luftbefeuchter kaufen, weil die Luft in der Wohnung sehr trocken war. Nach drei Stunden kam er niedergeschlagen nach Hause und musste seiner Frau gestehen, dass er keinen gefunden habe, der ihm gefällt und in die Wohnung passen würde. Darauf hat Martin Stadler beschlossen den Luftbefeuchter FRED zu entwickeln und das erste Gerät der Familie Stadler Form war geboren.

Technologie und Design

Unser Ziel ist es, Innovationen in Technologie und Design zu kreieren. Wir forschen und entwickeln gezielt in diesem Bereich um Geräte besser zu machen. Das Resultat sind effiziente und leistungsfähige Technologien, die wir auf den Kundennutzen ausrichten. Denn trotz der immer weiter entwickelten Technologien muss die Bedienung einfach und intuitiv bleiben.

Fred und seine Freunde

Unsere Geräte sind Mitbewohner von unseren Kunden. Deshalb geben wir allen Produkten einen Namen. Sie sollen als ein Teil der Familie wahrgenommen werden. Zum Beispiel Albert entstand wie alle Namen in vielen internen Diskussionen. Er passt sehr gut zu diesem einzigartigen Gerät, das als einziges in seiner Klasse die Auszeichnung 3xA für die Energieeffizienz erhalten hat und zudem den red dot design award 2013 gewonnen hat – ein kleiner König!

How everything started

In 1998, Martin Stadler wanted to buy a humidifier because the air in the apartment was very dry. After three hours, he came home dejected and was forced to admit to his wife that he had not found any that he liked and that would fit in their apartment. That was when Martin Stadler decided to develop the air humidifier FRED and the first appliance of the family Stadler Form was born.

Technology and design

Our goal is to create innovations in technology and design. We carry out specific research and development in this area to make appliances better. The results are efficient and high-performance technologies that we align to customer benefit. Although the technologies are being further developed all the time, they still have to remain easy and intuitive to use.

Fred and his friends

Our appliances are roommates of our customers, which is why we give all products a name. They should be seen as part of the family. For example, like all names, Albert was developed in lots of internal discussions. The name suits this unique appliance very well. Albert is the only appliance in its class to receive the 3xA label for energy efficiency and also won the 2013 red dot design award – a small king!

Comment tout a commencé...

En 1998, Martin Stadler voulait acheter un humidificateur parce que l'air de l'appartement était très sec. Après trois heures, il est rentré à la maison, abattu, et il a dû avouer à sa femme qu'il n'avait trouvé aucun appareil qui lui plaisait et qui convenait à leur appartement. Martin Stadler a alors décidé de développer l'humidificateur FRED – et le premier appareil de la famille Stadler Form était né !

Technologie et design

Notre objectif est de créer des innovations au niveau de la technologie et du design. Nous effectuons des travaux de recherche et de développement dans ce domaine afin d'améliorer les appareils. Le résultat : des technologies efficaces et performantes répondant aux besoins du client. Car malgré le développement continu des technologies, la manipulation doit rester simple et intuitive.

Fred et ses amis

Nos appareils cohabitent avec nos clients. Voilà la raison pour laquelle nous donnons un nom à tous nos produits. Ils doivent être perçus comme un membre de la famille. Par exemple, Albert, comme tous les noms, est le fruit de nombreuses discussions internes. Le nom convient très bien à cet appareil unique, qui est le seul de sa classe ayant obtenu la distinction 3xA pour son efficience énergétique et ayant en outre gagné le red dot design award 2013 – un petit roi !

Company

Auszeichnungen - Awards - Primes

Design ist mehr als die Form

Die Persönlichkeit unserer Geräte wird vor allem vom Design geprägt. Wir arbeiten mit talentierten und neugierigen Designern zusammen, die alle aus der Schweiz stammen und eng in unsere Projekte eingebunden werden. Im Design-Prozess haben wir stets das gleiche Ziel vor Augen: aussergewöhnliche Formen mit innovativer Technologie und einfacher Handhabung zu verschmelzen. Das ist unsere Interpretation von gutem Design. Dieses Ziel ist immer wieder eine neue Herausforderung in der Zusammenarbeit zwischen Designer und Entwicklungsteam. Denn die kreativen Ideen vom Designer müssen auch technisch umsetzbar sein. Bei Stadler Form ist dieser permanente Austausch die Quelle aller Kreationen.

Design is more than just the shape

The personality of our appliances is defined predominantly by their design. We work with talented and inquisitive designers who all come from Switzerland and are closely involved in our projects. In the design process, we have the same goal in our sights at all times: blending exceptional shapes with innovative technology and easy handling. That is what we understand by good design. This goal is constantly a new challenge in the collaboration between the designer and development team. The creative ideas of the designer also have to be technically feasible. At Stadler Form, this permanent exchange is the source of all creations.

Le design est plus que la forme

La personnalité de nos appareils est surtout caractérisée par le design. Nous collaborons avec des dessinateurs talentueux et curieux, tous originaires de Suisse et très impliqués dans nos projets. Au cours du processus de création du design, nous avons toujours le même but en tête : combiner des formes exceptionnelles avec une technologie innovatrice et une manipulation simple. Cela est notre interprétation d'un bon design. Cet objectif est toujours un nouveau défi lors de la collaboration entre les dessinateurs et l'équipe de développement. Car les idées créatives du dessinateur doivent également être réalisables au niveau technique. Chez Stadler Form, cet échange permanent est la source de toutes les créations.



NYIGF™



reddot design award
winner 2013



reddot award 2014
winner



reddot design award
winner 2015



2014 ■



DESIGN
AWARD
2016



DESIGN
AWARD
2017



GERMAN
DESIGN
AWARD
SPECIAL
2016



GERMAN
DESIGN
AWARD
WINNER
2017

Stadler Form®



www.klimasklep.pl (91) 432-43-42 sklep@klimasklep.pl



www.klimasklep.pl (91) 432-43-42 sklep@klimasklep.pl



www.klimasklep.pl (91) 432-43-42 sklep@klimasklep.pl

KLIMASKLEP
ul. Orzechowa 3
72-010 Przesocin (koło Szczecina)

tel.: **(91) 432-43-42**

e-mail: **kontakt@klimasklep.pl**
www: **www.KlimaSklep.pl**